

Bon noticia pa famia Flores: Alexander a bolbe cas



Pagina 2

- **Aumento di accidente den prome kwartaal di 2026 ta reforsa yamado pa mas responsabilidad**

Pagina 3

- **Ciudadano preocupa ta cuestiona practicanan di piscamento y aplicacion di ley na Aruba**

Pagina 4

- **Partido MEP: Irregularidad den Institucion di departamento nobo di gobierno**

Pagina 6

Nationaal Restauratiefonds ta mira oportunidad grandi pa restauracion di patrimonio na Aruba



Pagina 6

Pentagono acelerando plan pa un posibel intervencion na Cuba



Pagina 11

Corsou: SSK ta urgi gobierno tuma accion mientras costo di bida ta sigui subi



Pagina 8

SUPER BINGO!
AWG **180,000**
(\$100,000)
Standing Jackpot

\$5,000 in Total Prizes

Every Tuesday, Thursday & Saturday starting at 7:00 PM
1st Bingo Card \$30 | 2nd Bingo Card \$20 | 3rd Bingo Card free!

THE CASINO AT
ST REGIS
ARUBA

Bon noticia pa famia Flores: Alexander a bolbe cas

Diamars atardi mayornan di Alexander Flores a duna un otro actualisacion riba e recuperacion di nan yiu homber chikito, contando di su recuperacion fuerte y alabes anunciando su regreso cas. E bon noticia aki ta bin despues di casi un luna y mey despues cu Alexander a ser traslada pa Colombia den condicion critico.

Famia Flores a comparti cu siguidornan riba Facebook e ultimo resultado di MRI dia 3 di april, cual a duna resultadonan prometedor pa Alexander su recuperacion cognitivo. Un di e preocupacionnan mas grandi tabata si e criatura lo sufri di epilepsia debi na e daño cerebral cu el a ricibi despues di keda inconsciente den un auto cera pa un tempo largo. Manera e famia ta splica den nan publicacion riba Facebook, ora a trata Alex na hospital aki na Aruba, dokternan a constata varios convulsion severo durante e reanimacion di e mucha. Pa via di esaki, Alex mes-ter a pasa den varios test di video EEG, cual ta monitorea señalnan neurológico durante 8 ora largo. Aunke e mayornan a resalta con difícil e tabata pa mira nan yiu chikito pasando den e proceso aki, nan a expresa ki alivio e tabata pa haya sa den e ultimo resultado di MRI cu Alex no ta sufri di epilepsia. Na mesun momento ta enfatisa cu ta importante pa keda monitorea e riesgo pa esaki.

Hungamento y movecion den aire liber como remedio

E mayornan a sigui conta con importante e ta pa Alex keda hunga, explora y sali pafo manera cuakier otro mucha di su edad pa e recupera na un manera saludable. Aunke e mucha ta hayando tratamiento intensivo tur siman cu specialistanan, dokternan a enfatisa e importancia di hungamento den Alex su tempo liber. “Esaki lo yud’e reintegra exitosamente den su rutina bieu ora nos bolbe cas,” manera e mayornan a splica den nan publicacion online. Alex ainda mester recupera su forsa, pero su mayornan ta conta cu su recuperacion ta visible caba. Cada dia e mucha ta papia mas y mas, y no ta keda sin move. E famia a hasta comparti cu nan por a sali cune den e region pa bay riba diferente “aventura”, pa asina Alex por mehora su agilidad y flexibilidad. Entre



otro a conta cu e famia a subi sero di Monseratte di 10.000 pia halto, nan a logra bishita e parke grandi di Jaime Duque, y Alex a probecha di tur luga di hunga den e region, unda e mayornan a expresa nan felicidad pa mira Alex bula y hari.

Tratamento ta sigui na Aruba

Manera e mayornan a indica, Alex lo keda haya tratamiento intensivo. Den e ultimo luna y mey, e criatura a bishita varios especialista, y ainda falta mas test pa sigui. Su mayornan ta splica cu esaki lo dura varios luna pa realisa, ya cu nan kier evita stress riba Alex su curpa. Awor cu Alex a bin back Aruba, su tratamiento ta sigui cu terapia. Aki par luna e mester bay back Colombia pa mas chekeo. Sinembargo, dokternan a keda asombra pa Alex su recuperacion rapido y exitoso. Alex su regreso cas ta marca un logro sumamente grandi pa famia Flores, y su mayornan tabata contento di anuncia cu nan lo reuni back cu nan yiu muher mayor, Aryana, cu ken nan a keda den contacto via video call tur dia.

E caso di Alexander a bira uno inspirante pa comunidad di Aruba, unda e resiliencia y forsa di ambos e criatura y su famia a desafia tur expectativa negativo. Pa su siguidornan y demas comunidad, e bon noticia aki sigur ta trece gran alivio.

E caso

Diamars dia 24 di februari 2026 comunidad di Aruba a keda den shock di un noticia di un mucha homber di 5 año cu a ser haya den un vehiculo di e crèche cu e tabata bishita. Segun a reporta e tempo ey, supuestamente a lubida cu e mucha (Alexander) tabata den e vehiculo y a hay’e 5 ora despues inconsciente. Tambe a reporta cu su curason a para y mediconan na ImSan tabata purba di reanima e mucha lo mas lihe posible pa evita mas daño cognitivo.

Porfin a logra reanima e criatura y a traslad’e inmediatamente pa Colombia, unda te ayera el a keda bao tratamiento intensivo.

E prome dianan despues cu Alexander a yega Colombia e tabata den ICU, luchando pa su bida. Dokternan a haci diferente test, incluyendo MRI, pa compronde miho su condicion. Na un momento, resultado di un di e MRI-nan tabata un tiki mas favorable, loke a permiti e ekipo medico purba kita e tubo di hala rosea pa duna su curpa un chens pa hala rosea riba su mes. Sinembargo, e siguiente dia a keda cla cu su pulmonnan ainda no tabata suficientemente fuerte. E tubo a mester ser poni back.

E siguiente dianan, su pulmonnan a muestra poco mehoracion, aunke ainda tabata fragil, y a ripara tambe cu su



curpa tabata retene likido, pero danki na remedi y cuido intensivo, esaki a logra ser controla.

Alexander su recuperacion na un punto a encontra un complicacion na momento cu algun di su organonan cu inicialmente no tabata muestra daño a cuminsa debilita, y su temperatura a subi varios biaha. Dokternan a sigui haci test y cambia tratamentonan pa trata di combati e complicacionnan.

Despues di varios dia di incertidumbre, algo extraordinario a pasa. Alex, cu a pasa mas cu un siman y mei sin reaccion, finalmente a habri su wowonan.

Desde e momento ey, e ekipo medico a cuminsa cu diferente test pa evalua su cerebro, su funcion cognitivo, motorico y desaroyo, y Alexander a haci un recuperacion milagroso.

Hopi den comunidad a keda indigna pa e incidente lamentable aki, y varios a critica fuertemente e doño di crèche y a haci yamado pa un castigo fuerte. E situacion tambe a habri wowo di parlamento, unda parlamentario Jennifer Arends-Reyes a manda preguntanan pa minister di Educacion Gerlien Croes tocante e Landsverordening Kinderopvang (informalmente ley di crèche) cu cual a cuestiona e contenido di e ley y e proceso di implementacion.

Pa locual ta e investigacion riba e caso di Alexander Flores, Bon Dia Aruba a acerca Ministerio Publico (OM) pa un actualisacion. Segun vocero di OM a conta, lo ta te otro siman cu por duna mas informacion tocante e investigacion. Bon Dia Aruba lo keda pendiente di esaki.

Imagennan ta saca for di video comparti pa mayornan di Alex riba red social.

Aumento den cantidad di accidente den prome kwartaal di 2026 ta reforsa yamado pa mas responsabilidad riba caminda

Accidente di trafico na Aruba a aumenta den e prome kwartaal di 2026 compara cu e mesun periodo na 2025, segun cifranan nobo, reforsando e preocupacion continuo bao di autoridadnan tocante seguridad riba caminda y comportamiento di chauffeur riba e isla.

Datonan comparti pa ForenSys Aruba ta indica cu a registra 2.310 accidente den e prome tres luna di 2025, mientras cu e mesun periodo na 2026 a conoce 2.676 incidente. Esaki ta representa un aumento di 366 accidente den apenas un año.

E cifranan ta agrega na un patronchi mas amplio observa durante añanan recien, caminda e cantidad di accidente di trafico ta keda consistentemente halto a pesar di esfuersonan di multiple institucion pa atende e asunto. Diferente instancia a identifica seguridad den trafico como un area di prioridad, mustrandoriba e necesidad di aplicacion continuo, educacion, y conscientizacion publico.

Aruba ta experiencia anualmente miles di incidente relaciona cu trafico. E datonan ta muestra cu mayoria di e incidentenan aki ta encera vehiculonan di motor y hopi biaha ta mara na causanan prevenible. Comportamento di chauffeur ta sigui hunga un rol central, cu stuurmento distrai, velocidad halto, fayor pa observa reglanan di trafico, y stuurmento bao di influencia entre e factornan contribuyente mas frecuentemente menciona.

E aumento registra na comienso di 2026 no ta ser mira como un desaroyo isola sino mas bien parti di un reto continuo. Autoridadnan a tuma nota cu cifranan di accidente tin e tendencia di acumula rapidamente dentro di tempo cortico, particularmente den areanan cu densidad halto di trafico. E crecimiento di poblacion riba e isla y e fluho constante di turista ta resulta den mas vehiculo riba caminda, loke ta aumenta riesgo di accidente.

KPA a subraya consistentemente cu mientras e cantidad di accidente ta keda halto, e severidad di incidentenan ta varia. Datonan di polis durante añanan recien ta sugerir



cu aunke accidentenan fatal por fluctua of hasta baha den cierto periodonan, accidentenan cu ta resulta den lesionnan a muestra un tendencia creciente. Esaki ta indica cu mientras cu por haci algun progreso den reduccion di e resultadonan mas severo, e volumen total di incidentenan ta sigui pone presion riba servicio di emergencia y sistemanan di seguridad publico.

Oficialnan di aplicacion di ley a enfatisa cu cada accidente ta carga consecucionan mas aleu di e daño inmediato. Ademas di herida y morto, accidentenan di trafico por conduci na gastonan economico significativo, incluyendo reparacion di vehiculo, reclamonan di seguro, y interrupcionnan di actividadnan diario. E impacto acumula riba sociedad ta enfatisa e importancia di esfuersonan sostenen pa reduci e cantidad di accidente.

Ministerio Publico Aruba ta hunga un rol critico pa atende e aspectonan huridico di incidentenan den trafico. Ministerio Publico ta responsabel pa persigui casonan cu ta envolver violacionnan di trafico serio, particularmente esnan cu ta resulta den persona herida of morto. Ministerio Publico a enfatisa repetidamente cu comportamiento irresponsabel riba caminda por tin consecucionan huridico serio.

Chauffeurnan cu ta participa den comportamiento imprudente, manera core cu velocidad excesivo of core bao di influencia, por enfrenta boet, suspension di rijbewijs of prison, dependiendo di e severidad di e ofensa.

Ministerio Publico a subraya repetidamente cu leynan di trafico ta ser aplica no solamente pa mantene ordo pero

tambe pa proteha bida. Den casonan cu ta encera morto of heridonan serio, e persecucionnan ta ser maneha cu rigor particular, reflehando e seriedad cu cual e tipo di incidentenan ey ta ser trata.

Stuur auto bao di influencia ta keda un di e preocupacionnan mas significativo subraya pa tanto KPA como Ministerio Publico. Incidentenan relaciona cu alcohol ta frecuentemente liga na accidentenan mas severo, y autoridadnan a aumenta medidanan di aplicacion pa atende e asunto aki.

Ademas di alcohol, stuurmento distrai a surgi como un problema creciente. Uso di telefon celular ora di stuur a ser identifica como un factor di riesgo grandi, aumentando significativamente e probabilidad di accidente. Autoridadnan a incorpora e asunto aki den campananan di conscientizacion pa encurasha chauffeurnan pa keda enfoca y evita distraccionnan tras di stuur.

Velocidad ta un otro factor cu ta ripiti den rapportnan di accidente. Autoridadnan ta señala cu surpasa limitenan di velocidad ta reduci e tempo di reaccion y ta aumenta e severidad di e accidentenan. Combina cu otro factornan di riesgo manera mal condicion di caminda of trafico pisa, velocidad halto por conduci lihe na situacionnan peligroso.

Infraestructura tambe ta hunga un rol den forma e patronchinan di trafico y e cantidad di accidente. Ciertu caminda y crusada na Aruba ta experiencia volumennan mas halto di trafico y ta mas propenso na accidente. Segun cu e isla ta sigui desaroya, e necesidad pa mehoracion di infraestructura a ser identifica como un componente importante di



strategianan di seguridad riba caminda a largo plaso.

Esfuersonan pa atende e asunto di accidentenan di trafico ta multifacetico. KPA a aumenta su presencia riba caminda, haciendo controlnan di trafico mas frecuente. E medidanan aki ta destina pa evita comportamiento riesgoso y garantiza cumplimiento cu leynan di trafico. Sinembargo, oficialnan ta reconoce cu aplicacion so no ta suficiente pa trece cambio duradero.

Educacion y conscientizacion ta ser mira como factornan mesun importante. Autoridadnan ta sigui dirigi campananan publico enfoca riba promove practicanan di stuur sigur. E iniciativanan aki ta enfoca riba asuntonan clave manera uso di seatbelt, atencion na limitenan di velocidad, y e peligernan di stuur bao di influencia. Door di duna informacion y conscientisa, autoridadnan ta spera di por influencia comportamiento di chauffeurnan y reduci e cantidad di accidente.

Colaboracion entre institucionan ta un otro elemento clave di Aruba su enfoca pa cu seguridad riba caminda. Instancianan ta traha hunto pa atende diferente aspecto di e problema, for di prevencion y ehecucion te cu persecucion. E maneho coordina aki ta destina pa crea un sistema integral cu ta atende tanto e causa como e consecucionan di accidentenan di trafico.

Pero a pesar di e esfuersonan

aki, e aumento di e cantidad di accidente den e prome kwartaal di 2026 ta subraya e retonan cu ta keda. Autoridadnan a enfatisa repetidamente cu pa logra baha e cantidad di accidente ta rekeri un compromiso a largo plaso y participacion activo di comunidad. Chauffeur, peaton y ciclistanan tur tin un rol pa hunga den garantiza seguridad riba caminda.

Autoridadnan ta sigui enfatisa e importancia di responsabilidad personal. Accionnan simpel manera obedece señalnan di trafico, mantene un velocidad sigur, y evita distraccionnan por reduci e riesgo di accidentenan significativamente. Mientras cu politica y medidanan di aplicacion ta provee un cuadro pa seguridad, comportamiento individual na final ta determina resultadonan riba caminda.

E aumento di accidentenan registra na comienso di 2026 ta enfatisa e necesidad pa atencion sosteni na seguridad den trafico na Aruba. Mientras cu a haci progreso den cierto areanan, e tendencia general ta indica cu accion continuo ta necesario pa combati retonan cu ta keda. E ultimo cifranan ta subraya tanto e escala di e retonan como e urgencia pa haya solucionnan eficaz, garantizando cu seguridad riba caminda ta keda un enfoca central pa esnan cu ta traha politica, como tambe pa comunidad.

Ciudadano preocupa ta cuestiona practicanan di piscamento y aplicacion di ley na Aruba

Un keho recien di un ciudadano preocupa a trece atencion renoba pa practicanan di piscamento na Aruba, lantando pregunta no solamente tocante kico ta constitui piscamento ilegal, pero tambe con leynan existente ta ser interpretada y aplica den practica.

E ciudadano, ken a pidi pa keda anonimo, a tuma contacto cu Bon Dia Aruba pa raporta loke e ta kere ta actividadnan ilegal di pesca cu ta tumando luga den awanan na un lugar popular conoci pa snorkel, caminda por mira y disfruta di diferente tipo di bida marino. Mientras cu el a reconoce cu algun di e ekiponan cu ta ser usa no por ta prohibi explicitamente, el a expresa su preocupacion cu e manera cu e piscamento ta ser hiba afo por ta den violacion di e regulacionnan ambiental y di pesca.

Su observacionnan, combina cu contesta oficial di Wardacosta di Caribe Hulandes (Kustwacht) y un revision di e legislacion di pesca di Aruba, ta subraya e naturalesa sutil y tin biaha compleho di leynan di pesca riba e isla.

Segun e ciudadano anonimo, e asunto no necesariamente ta relaciona cu e netnan mes, pero con nan ta ser usa. El a describi instancianan caminda netnan ta ser desplega den areanan caminda bida marino manera turtuga di lama ta presente, cu por lo menos un caso den cual un turtuga a keda pega den e net. Aunke segun informe a haci esfuersonan pa libera e animal, el a señala cu cualkier forma di disturbio, maneho of peligro di especienan proteha por ta prohibi bao di leynan ambiental.

Ademas di e preocupacionnan tocante fauna, el a muestra riba daño potencial na e camanan di yerba di lama. E netnan en cuestion, el a bisa, ta ser tira y despues hala cerca di e fondo di lama durante di recuperacion, loke por haci daño na e ecosistemanan fragil aki. Yerba di lama ta hunga un rol crucial den biodiversidad marino, fungiendo como un criadero pa especienan di pisca y yudando stabilisa e fondo di lama.

Bon Dia Aruba a busca aclaracion cerca Wardacosta



di Caribe Hulandes pa loke ta trata e cuadro legal cu ta regla piscamento na Aruba. Den su contesta Wardacosta a enfatisa cu piscamento ilegal ta ser defini primordialmente como piscamento sin permiso den cierto areanan designa. Especificamente, ta prohibi pa pisca den lama territorial mas leu di e liña di profundidad di 40 meter, of dentro di e zona di pesca mas amplio, sin autorisacion di minister di Asuntonan Economico.

E prohibicion aki ta extende tambe pa tin ekipo di pesca cla pa uso den e areanan ey sin un permiso. Sinembargo, tin dos excepcion clave. Piscamento recreativo na escala chikito ta permiti sin un permiso si e ta encera ekipo limita—no mas cu cuater bara of liña, cada un cu te cu cuater haak, y un maximo di dos liña di flotacion. Adicionalmente, e minister por duna exoneracion pa investigacion científico, basta cu e resultadonan ta ser comparti cu gobierno.

E disposicionnan aki ta poni den e Ordenansa di Pesca di Aruba, cu ta na vigor desde 1993 y a conoce varios amienda. E ordenansa ta establece e fundeshi huridico pa regula actividadnan di pesca y proteha recursonan marino.

Fuera di e rekisitonan di licencia, e ley tambe ta regula e tipo di ekipo y metodonan cu por ser usa. E Decreto di Pesca, cu ta implementa aspectonan di e ordenansa, ta lista varios forma di ekipo di pesca cu ta prohibi. Esakinan ta inclui liñanan cu mas cu 200 haak, net di frega (schrobnetten), trapanan di pisca cu tamaño di net mas

chikito cu cuater centimeter, y trapanan cu no ta inclui apertura biodegradabel. Uso di kimiconan y explosivo den pesca ta estrictamente prohibi, mescos cu net di caicay (kieuwnetten) mas largo cu 2.500 meter.

Restriccionnan adicional ta conta especificamente pa netnan. Bao di e ordenansa pa e net di lastra, ta ilegal pa usa netnan asina den e awanan entre e costa zuid di Aruba y e rifnan situa na costa. Den otro areanan costal, e uso di netnan di lastra ta solamente permiti si e tamaño di e buraco di e net ta por lo menos dos pa dos centimeter.

Den su contesta, Wardacosta a aclaria tambe cu cierto tipo di net ta explicitamente ilegal, incluyendo net di frega y net di caicay excesivamente largo. Sinembargo, e legalidad di otro netnan por depende di con y unda nan ta ser usa.

E distincion aki ta central pa e preocupacionnan cu e ciudadano anonimo a trece dilanti. El a indica cu mientras cu e netnan mes por cumpli cu especificacionnan tecnico, nan despliegue den areanan sensitivo of den maneranan cu ta stroba especienan proteha por viola otro leynan toh.

Wardacosta a reconoce cu piscamento ilegal si ta sucede na Aruba, aunke a describi incidentenan asina como sporadico. Segun nan a indica, mayoria di e casonan raporta ta encera cu barconan Venezolano ta drenta awanan territorial di Aruba of e zona di pesca sin autorisacion. E incursionnan aki ta ser considera como violacionnan cla di ley.

Tocante ki accionnan ta ser tuma contra di individuonan cu ta pisca di forma ilegal, Wardacosta a declara cu actividadnan asina ta ser clasifica como delito y tipicamente ta resulta den boet. E Ordenansa di Pesca tambe ta percura pa castigonan adicional, incluyendo detencion te cu tres luna, dependiendo di e gravedad di e violacion.

Pa miembronan di publico cu ta presencia sospecho di piscamento ilegal, Wardacosta ta conseha pa tuma contacto cu e number di emergencia 913. Raporta sospechonan asina di biaha por yuda autoridadnan



responde mas efectivamente y investiga potencial violacionnan.

E situacion describi pa e ciudadano ta ilustra e retonan cu por surgi den aplicacion di regulacionnan di pesca. Mientras cu algun violacion ta simpel—manera piscamento sin un permiso den areanan restringi—otrota por encera evaluacionnan mas compleho di impacto ambiental y cumplimiento cu varios ley.

Den su relato, e ciudadano tambe a subraya loke e ta percibi como un buraco den ehecucion, loke ta sugeri cu autoridadnan no semper por tin e claridad legal necesario pa atende cierto practicanan. El a señala cu mientras cu Wardacosta ta responsabel pa aplicacion, e ta depende di regulacionnan y guia existente, y no semper por ta ekipa pa interpreta leynan ambiental mas amplio den situacionnan specifico.

Esaki ta muestra riba e importancia di coordinacion entre diferente instancia, incluyendo Departamento di Naturalesa y Medio Ambiente (DNM), cu ta encarga cu proteccion di medio ambiente. Aplicacion efectivo di leynan di pesca por rekeri no solamente monitoreo y patrulla, pero tambe comunicacion cla y compromedimento comparti di e cuadro legal.

Na mesun momento e asunto ta subraya e balansa mas amplio cu Aruba ta busca pa mantene entre actividad economico y conservacion di

medio ambiente. Piscamento ta un parti importante di e economia y herencia cultural di e isla, y e cuadro legal ta diseña pa permiti uso sostenibel di recursonan marino en bes di prohibi piscamento completamente.

E rekisito pa permiso, e regulacion di ekipo di pesca, y e proteccion di cierto especie y habitat tur ta refleha un esfuerso pa garantisa cu actividadnan di pisca no ta compromete salud di ecosistemanan marino a largo plaso.

Manera e keho ta demostra, conscientisacion y compromiso publico por hunga un rol significativo den e proceso aki. Door di informa preocupacionnan y comparti observacionnan, residentenan por contribui na identificacion di asuntonan potencial y sostene e aplicacion di leynan existente.

Sinembargo, e caso tambe ta subraya e necesidad pa claridad y educacion. Compronde kico ta constitui piscamento ilegal no ta semper facil, particularmente ora e ta encera interaccion entre diferente set di regulacion, manera leynan di pesca y proteccion di medio ambiente.

E discusion ta sirbi como un recordatorio cu mientras cu e cuadro huridico di Aruba pa pesca ta amplio, su implementacion efectivo ta depende di conscientisacion, coordinacion, y dialogo continuo entre autoridad, stakeholders, y comunidad.

Potret di ilustracion.

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart-Boekhoudt

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figueroa (closer editor)

Leo Maduro

Dilma Arends

Raisa Montilla

Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

sulaika.croes@cspnv.com

Mark Gomes

mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Francis Dirksz

Colaboracion

Agence France Press

Ret Karibense

Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com

Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



Editorial

Sentencia fuerte a cay... Pero ta cambia algo...?

E sentencia final den e caso Avestruz a cay na Corte Supremo na Hulanda. E tres personanan cu a apela nan sentencia, entre nan e ex-ministro encarga cu Infraestructura y Planificacion, awor mester bay sinta nan castigo. Aunke e decision tabata pendiente pa algun tempo caba, e tabatin su impacto den prensa y comunidad. Pero, despues cu pa un tempo cortico e noticia lo yama atencion, nos ta bolbe na 'business as usual'? Si haci esey, nos ta lubida e contexto mas amplio y importante di e caso aki. Pa cumenza, e ta un di tanto, henter un serie di caso penal contra persona den posicion di poder politico. El a cumenza mas di 10 aña pasa cu aresto, persecucion penal y condena di e ministro encarga cu labor di e tempo ey. E serie di caso aki no a bin cay for di cielo, e tabatin como base e decision na nivel di Reino cu na Aruba tabata necesario interveni riba dos tereno importante cu a tuma rumbo robz: finanzas publico y criminalidad na nivel halto den gobierno. E trayecto di supervision financiero a inicia na 2014 y den mas o menos mes un tempo un procurador general Hulandes nobo a haya e encargo pa cumenza atende e casonan mas grave di mal comportamiento ministerial y di otro persona den funcion halto. E tereronan cu a scoge inicialmente no por a straña ningun ciudadano cu ta bisa cu e conoce su lugar: negoshi di permiso, di estadia y di tereno. Hopi ciudadano por conta nan experiencia personal cu caso di corrupcion relaciona cu permiso. Pero autoridadnan hudicial mester a cumenza actua na nos nomber. Den transcurso di ultimo decada nos a mira un desfile di mandatario y parlamentario cu ta suficiente pa pone cara di cualkier pais grandi na berguenza, corda un isla chikito manera Aruba.

Sin embargo, fuera di e emocion y tension cu e varios casonan a causa, nos a mira un intento siquiera di nos elite politico di reconoce cu algo tabata realmente robz den e forma di goberna nos pais? Nos a mira algun reflexion cu a conduci na medida pa cumenza elimina e posibilidad pa nos ta atrobe den e tipo di criminalidad aki? Asina leu cu nos por corda, e partido na cual e ministro condena actualmente ta pertenece, a festeha como 'victoria' e sentencia di promer instancia di un solo aña, pa despues mira e exigencia original di cuatro aña bolbe manera un baño di awa friu; pero nada di reconoce cu algo no tabata bon y cu mester cambia.

E problema, mas grave y mas general, ta cu e falta di reflexion y reconocimiento cu tin cos pa drecha, no tabata di e partido aki so. Nos no ta mira ningun gana, mucho menos plan

pa atende e asuntonan legal cu mester cambio. Por ehemplo, cu un parlamentario por keda sinta den parlamento a pesar di un caso penal contra su persona andando, y pakico? Pasobra nos Constitucion ta permiti esaki. Nos por mira cu otro teritorio autonomo, Sint Maarten, tin un constitucion cu ta suspende un parlamentario den su funcion pareu cu un caso penal inicia. Nos tin e caso reciente andando contra otro ex-ministro, cu a entrega su asiento den Staten voluntariamente ora e caso a bira conoci. Esey ta di aprecia, cu e tabata sa di tene honor na su mes, pero realmente nos mester depende di e retiro voluntario? E partidonan politico no por yega na un consenso cu ta tempo pa cambia constitucion den e sentido aki, tumando e formula di Sint Maarten como ehemplo? O nos mester keda biba cu, sea 'bon voluntad' di esun cu tin algo di respet ainda, o soporta e actitud desafiante di esun cu ta muestra riba su 'derecho sagrado' anca den Constitucion?

Pero tin mas asunto cu nos elite politico mester regla. Por ehemplo e posible corrupcion cu a tuma lugar durante varios aña, posiblemente tambe den e caso Avestruz, cu e asina yama 'maatschappelijke bijdrage'. Esey ta e suma cu un persona o empresa mester paga na un entidad social, como compensacion pasobra e ta haya un tereno comercial, considera valioso y cu ta husto pa 'duna algo back' na comunidad. E problema aki ta cu, pa cumenza e asunto no ta regla den ley, y pa bon motibo. Con bo ta bay regla den ley cu un ministro ta bisa bo cu bo por haya e tereno, basta bo deposita tal suma riba cuenta di tal fundacion o asociacion...? E no ta parece un tipo di 'extorsion' semi-legaliza? Pa corona obra, e fluho di placa aki no ta cay bao di ningun tipo di administracion, mucho menos auditoria, asina leu cu nos sa. Nos ta dispone di un lista di e donacionnan haci durante cu e ex-ministro encarga cu infraestructura, envolvi den e caso Flamingo, tabata den funcion y cu e mes a presenta. Ta trata di mas di cuatro miyon florin na donacion, pero ta desconoci cuanto a bay den e otro periodonan di gobernacion. Ta ken ta garantiza cu den e fluho aki no tabatin caso di 'kickback' na un mandatario? Nos tin ley, nosCodigo Penal, cu ta prohibi e tipo di negoshi aki...

Por ultimo, tur esaki ta toca tambe e control riba partido politico y e cantidad di fundacion di politico pa recauda fondo pa campaña. Tin un control continuo riba nan o ta solamente ora awa pasa hariña, manera den caso Avestruz, ta investiga nan? No ta pornada nos tin unCodigo Civil nobo, cu regla mas estricto pa tur organizacion...

Anuncio publico - Atencion doñonan di auto getouw na Aeropuerto di Aruba

Aruba Airport Authority N.V. ta notifica comunidad cu tres (3) vehiculo di motor ta den posesion di siguridad di aeropuerto. E autonan tabata getouw y tuma den beslag na aeropuerto y ta permanece sin cu niun doño a busca nan.

E personanan cu ta considera di ta propietario legitimo di cualkier di e autonan describi mas abou, mester tuma contacto cu siguridad di aeropuerto pa verifica y coordina pa retira e auto. Na momento cu e persona vocifera di ta propietario, mester demostra un prueba valido y identificacion oficial emiti door di gobierno. E pruebanan acepta por ta registracion di auto, certificado di titulo, documento di seguro of otro registracionnan oficial cu ta demostra claramente cu e persona ta doño di e auto.



Ta pidi e propietario pa presenta dentro di e 30 dia cuminsando desde fecha di e publicacion aki. Si acaso no busca e auto den e plaso di 30 dia, e autonan cu no tin doño lo pasa pa disposicion conforme e regulacionnan y e procedementonan



aplicabel. Pa mas informacion of reclama auto, por fabor yena e formulario di contacto riba nos website: <https://www.airportaruba.com/contact-us>.

Vehiculonan actualmente den posesion:	Marca: TOYOTA	Marca: NISSAN
Marca: OPEL	Modelo: COROLLA	Modelo: CUBE
Modelo: ASTRA	Aña di modelo: 2000	Aña di modelo: N/A
Aña di modelo: 2010	Color: Blanco	Color: Biña
Color: Shinishi	Number di plachi: A-75612	Number di plachi: A-52794
	Gatakel riba: 2 di September 2025	Getakel riba: 1 di April 2025

Nationaal Restauratiefonds ta mira oportunidad grandi pa restauracion di patrimonio na Aruba



Nationaal Restauratiefonds (NRF), cu ta e Fondo Nacional di Restauracion di Monumento na Hulanda, ta un fondo financiero cu ta duna prestamo cu interes abao pa yuda propietario y gobierno na restaura y mantene monumento y herencia cultural. E meta ta pa preserva edificio historico y yuda nan bira sostenibel pa futuro.

Uğur Özcan, Director-Gerente di Nationaal Restauratiefonds, a reuni cu Prome Minister Mike Eman (AVP) dialuna atardi. E tabata acompaña pa director di Monumentenfonds Aruba, Anne Witsenburg. Özcan a muestra interes den e oportunidadnan cu Aruba ta ofrece. Uğur Özcan tin un background amplio den organizacion publico y priva, specialmente den sector financiero, y su vision ta enfoca riba fortalecimiento di herencia cultural cu un compromiso social fuerte. Özcan a señala cu Aruba tin hopi potencial ora trata di preservacion di patrimonio. El a describi e colaboracion como inspirador, resaltando e importancia di mantene identidad Arubiano, e balornan y normanan, mientras cu ta crea oportunidad pa crecemento economico y empleo.

Nationaal Restauratiefonds ta ofrece

apoyo financiero cu interes abao y periodo largo, pa haci restauracion di nos monumentonan mas na nos alcance. Segun Özcan, esaki ta yuda realisa e proyectonan importante na Aruba, tanto awor como den futuro.

Un ehempel concreto di apoyo financiero di NRF na Aruba ta Cas Veneranda, unda e restauracion ta casi completo. E transformacion, segun Özcan, ta impresionante: di un estado di deterioro pa un edificio restaura cu respet pa su historia, pero cu un upgrade moderno y elemento di sostenibilidad. Asina, e edificio ta keda preserva pa futuro generacion mientras cu ta duna bida nobo n'e patrimonio.

Cu varios proyecto ainda den pipeline, e Nationaal Restauratiefonds tin confiansa cu Aruba lo sigui tuma paso significativo den preservacion di su herencia.

E vision di Prome Minister mr. Mike Eman rib'e restauracion di e monumentonan ta basa riba rescate, preservacion y uzo funcional di herencia historico di Aruba. Eman su enfoca tin como meta pa fortifica identidad cultural, revitalisa centro di ciudad, specialmente Oranjestad y promove turismo sostenibel.

Durante Gabinete Eman I y II e maneho a enfoca riba cuida e edificionan historico cu tabata na riesgo di deterioro y transforma nan pa uzo moderno. Esaki ta inclui restauracion di edificionan di gobierno, centro administrativo y espacio historico pa uzo publico y institucional. Un elemento clave den e vision te colaboracion entre sector publico y priva, cu apoyo di e institutonan financiero, pa garantiza cu e herencia di Aruba keda preserva pa futuro generacion.

Partido MEP: Irregularidad den Institucion di departamento nobo di gobierno

Directie Koninkrijksrelaties en Europese Unie ta contra ley di presupuesto, y ta contra conseho



Recientemente gobierno a crea un departamento nobo, Direccion di Relacionnan di Reino y Union Europeo, incluyendo a huur un edificio nobo den Playa, y a celebra apertura di e oficinanan. E decision aki a ser tuma sin ningun comunicacion previo na Parlamento, sin cu a busca e consehonan necesario y sin ningun mencion den e presupuesto 2026.

E falta di transparencia y respet pa e rol di control di Parlamento ta causa preocupacion serio. Un decision cu tin implicacionnan financiero di tal magnitud mester a ser presenta y discuti abiertamente, pa garantiza cu tin un proceso corecto y responsabel. E pregunta cu ta keda ta DICON gobierno ta haci e cosnan asina.

Ademas, e tareanan cu e departamento nobo lo asumi ya ta ser ehecuta door di otro departamentonan gubernamental existente. Esaki ta trece duda den e necesidad real pa crea un departamento completa-

mente nobo, cu tur e gasto adicional cu esaki ta implica, manera gasto di personal, organizacion y huurmento. Mientras cu gobierno ya a anuncia cu debi na e guerra na Iran, lo cuminsa corta gasto!

Ta mas preocupante ainda cu gobierno a dicidi pa huur un edificio nobo, mientras cu tin diferente departamento publico cu ta trahando bao di condicionnan inaceptable. Un ehempel ta e departamento di rijbewijs di Cuerpo Policial di Aruba, unda e circunstancianan di trabao ta leu di loke por ser considera digno pa tanto e personal como ciudadano.

A base di esaki, Fraccion di MEP a haci preguntanan formal na gobierno pa exige aclaracion tocante e base legal y necesidad di e creacion di e departamento. Tambe dicen no a inclui esaki den e presupuesto 2026, y tambe kico ta e costo total di personal y operacion. Tambe a haci pregunta tocante e proceso di seleccion pa e edificio huur, incluyendo e tres ofertanan cu mester pidi den casonan asina. Y principalmente kico ta e motibonan pakico no a ser duna prioridad na servicio cu tin necesidad urgente di mihor oficinanan.

Transparencia, bon gobernacion y uso responsabel di placa publico no por ser comprometi. Parlamento tin e deber di controla y gobierno tin e obligacion di duna cuenta. Gobierno tin 3 siman pa contesta e preguntanan.

Vacunanan contra sarampi a salba casi 20 miyon bida na Africa desde 2000

(AFP)—Aumento di cobertura di vacuna a yuda evita casi 20 miyon morto relaciona cu sarampi na Africa desde 2000, segun un rapport publica diaranson.

Den nan prome analisis detaya riba metanan di inmunisacion riba continente, Organizacion Mundial di Salud (WHO) y alianza di vacuna Gavi a calcula cu 19,5 miyon morto pa sarampi a ser evita na Africa entre 2000 y fin di 2024.

Y den e mesun periodo, vacunacion rutinario a protege mas cu 500 miyon mucha na Africa contra varios otro enfermedad mortal, e rapport a haya.

“E analisis aki, cu ta muestra 24 aña di progreso remarcable riba continente Africano, ta demostra e poder grandi di vacuna pa salba bida ora inmunisacion ta poni como prioridad di politica,” director di Gavi Sania Nishtar a bisa den un declaracion conhunto.

Desde comienso di siglo, 44 pais Africano a introduci un segundo dosis di vacuna contra sarampi—un di e enfermedadnan mas contagioso di mundo—den nan programan rutinario di inmunisacion. Esaki a yuda aumenta tasa di cobertura for di cinco porcien-

to te 55 porciento na 2024, e organisacionnan a bisa. Nan tambe a bisa cu campananan adicional a entrega 622 miyon vacuna extra contra e enfermedad, cual ta causa keintura, sintomanan di respiracion y rash—pero cu tambe por conduci na complicacion serio, incluyendo neumonia, inflamacion di cerebro y morto.

Hunto, nan a bisa cu e esfuerzonan aki “a reduci morto pa sarampi na mitar den region Africano y a causa un caida di 40 porciento den total di caso.”

E organisacionnan a destaca varios pais cu a logra progreso particular, incluyendo Cabo Verde, Mauritius y Seychelles, cual aña pasa a bira e prome paisnan na Africa sub-Sahara pa logra status di eliminacion di sarampi y rubella.

E analisis tambe a evalua progreso general den expande cobertura di inmunisacion, unda awor 13 enfermedad prevenible cu vacuna ta cubri den programan rutinario, compara cu ocho na 2000.

Un total di 47 pais na Africa sub-Sahara awor ta ofrece vacuna contra hepatitis B como parti di vacunacion rutinario, 33 a introduci vacuna di rubella y 29 ta ofrece vacuna contra

virus papiloma humano, cual ta protege contra cancer cervico.

Mientras tanto, vacuna contra malaria a ser introduci na 25 pais, e organisacionnan a bisa, destacando tambe cu vacunacion a yuda reduci morto pa meningitis na Africa cu 39 porciento.

“Den 2024 so, por lo menos 1,9 miyon bida a ser salba door di vacunacion—42 porciento di esey pa motibo di vacuna contra sarampi,” nan declaracion a bisa.

“Africa a logra progreso remarcable den menos cu un generacion,” Mohamed Janabi, director regional di WHO pa Africa, a bisa den e declaracion.

“Pero e progreso no ta mesocos tur caminda, y ainda ta bahando velocidad, lagando demasiado hopi mucha sin



proteccion,” el a adverti.

vacuna.

E analisis di diaranson a destaca cu Africa ainda “no ta riba ruta” pa logra meta di WHO pa 2030 di 90 porciento cobertura di

“Nos mester fortalece inmunisacion rutinario urgentemente pa no laga ningun mucha atras,” Janabi a bisa.

Polis Frances ta aresta homber pa bende carta di dokter falso online



(AFP)—Polis Frances a aresta un homber sospecha di bende mas cu 44.000 carta di dokter falso online, y e por enfrenta te 10 aña den prison y un multa di un miyon euro (\$1,18 miyon), fiscalnan a bisa diaranson.

E homber, cu segun corant Le Parisien tin 25 aña, a ser aresta dia 31 di maart cerca di Nantes, noordoost di Francia, y a ser acusa dia 3 di april, fiscalnan a bisa AFP.

Na Francia, un carta di dokter ta permiti un empleado keda na cas sin traha, unda gobierno ta paga parti di su salario.

E acusacionnan ta inclui practica ilegal di medicina, fraude, falsificacion y conspiracion criminal.

E ta sospecha di cobra 21 euro pa cada carta di dokter falso y di a gana un total di un miyon euro, fiscalnan a bisa.

DIAHUEBS 16 DI APR

LOTTO DI DIA

ROLLDOWN

Ganado Garantisa!

AFL 150.000,-

Si no tin ganado cu 5 number bon, e ta bay na esun cu tin 4 number bon y asina e ta keda Roll Down te ora tin ganado!

Corda pidi pa bo Facilito y gana premio cash instantaneo!

www.lottoaruba.com

Corsou ta ahusta su strategia fiscal den medio di desaroyo OECD Pillar 2

(CuraçaoChronicle) - Corsou ta prepara pa ahusta su politica fiscal como reaccion na desaroyonan internacional relaciona cu marco di impuesto minimo global "Pillar 2" di OECD, cu minister di finanzas Charles Cooper a anuncia un enfoque adapta pa mantene competitividad di e isla.

Segun minister, gobierno a dicidi pa, pa awo no introduci un Qualified Domestic Minimum Top-up Tax (QD-MTT).

E decision a keda tuma despu-



es di consulta y investigacion cu sector financiero, cu a indica cu un medida asina por haci Corsou menos atractivo

pa companianan internacional, specialmente multinacionalnan basa na Merca.

Den su lugar, Corsou lo sigui cu implementacion di Income Inclusion Rule (IIR), cu lo aplica retroactivamente for di 1 di januari 2025. E regla tin como meta proteha empresanan local contra reglamentonan fiscal stranhero compleho y na mesun momento reduci carga administrativo.

Gobierno tambe a opta pa postpone introduccion di Undertaxed Profits Rule (UTPR), mencionando ben-

eficio limita y compleho di implementacion efectivo como motibo principal.

Minister Cooper a enfatisa cu strategia scogi ta representa un balans: gobierno ta busca cumpli cu obligacionnan internacional mientras cu ta preserva posicion di Corsou como un hurisdiccion atractivo pa negoshi internacional.

Autoridadnan a indica cu desaroyonan fiscal global lo sigui ser monitoria di cerca, cu posible ahustenan adicional lo ser considera si ta necesario.

Propuesta di refineria ta lanta preocupacion di 'due diligence' den medio di relacionnan internacional compleho

(CuracaoChronicle) - Un propuesta nobo pa refineria, involucrando un consorcio lidera pa Korea, ta atrae mas scrutiny, despues cu documentonan ta muestra un red compleho di conexionnan internacional, consideracion regulatorio y pregunta sin respuesta cu por rekeri un proceso extenso di 'due diligence' pa autoridadnan di Corsou.

E propuesta, presenta na Refineria di Corsou y gobierno di Corsou, ta describi plan pa inverti, rehabilita y opera refineria di isla. Sinembargo, materialnan acompaña ta indica cu e proyecto no ta solamente comercial, pero tambe profundamente conecta cu dinamicanan geopolitico y regulatorio.



Un di e elemento mas notable ta dependencia di e consorcio riba suministro di petroleo crudo Venezolano como base di su strategia operacional. Na mes momento, documentonan ta muestra cu transaccionnan relaciona por cay bao di marco di sancion di Merca, rekeriendo autorisacion di Office of Foreign

Assets Control (OFAC).

Un aplicacion di e licencia menciona den e documento ta destaca necesidad pa sigura cumplimiento cu regulacion Mericano, ken ta goberna cadena di suministro di petroleo Venezolano, subrayando puntonan compleho legal di cualkier posible acuerdo.

Ademas, e consorcio ta afirma cu e tin apoyo di gobierno Koreano y ta sugeri posibilidad di participacion diplomatico di nivel halto, incluyendo miembro di gabinete den combersacionnan na Corsou.

Documentacion tambe ta inclui detaye corporativo relaciona cu Star Oil NV, manera tambe informacion bancario y contacto internacional, loke ta lanta pregunta riba estructura y respaldo financiero di inversion propone.

Mas complehidad ainda ta bini for di diferente material di apoyo den e documentonan, cu ta varia for di corespondencia formal te imagennan y referencia na figura politico internacional y eventonan. Aunke e elemen-

tonan aki por tin como meta muestra conexion global, nan no ta trata directamente viabilidad tecnico, financiero of operacional di proyecto.

Expertonan ta indica cu cualkier decision riba futuro di refineria mester ta basa riba capacidad financiero claro y verificabel, un estructura di propiedad transparente y cumplimiento total cu regulacion internacional.

Considerando importancia strategico di refineria pa economia di Corsou, ta spera cu autoridadnan lo evalua cuidadosamente tur aspecto di e propuesta, incluyendo fuente di financiamiento, acuerdo di suministro y implicacion geopolitico, prome cu sigui cu cualkier posible colaboracion.

SSK ta urgi gobierno pa tuma accion mientras costo di bida ta sigui subi

(CuraçaoChronicle) - Federacion sindical SSK ta yama riba gobierno di Corsou pa tuma accion mas decisivo pa enfrenta aumento di costo di bida, advirtiend cu famianan ta cada biaha mas den dificultad mientras medidanan concreto ta limita.

Segun e organisacion, prijs di producto y servicio di uso diario ta sigui subi, poniendo presion riba presupuesto familiar rond di isla. SSK ta argumenta cu, diferente di Corsou, otro pais di region manera Aruba caba a implementa medidanan pa suavisa impacto di aumento di prijs.

E sindicato ta propone in-



tervencionnan dirigi, incluyendo control di prijs riba producto esencial y apoyo pa compensa costo di combustible. Tambe ta subraya

necesidad di mas supervision riba prijs di supermercado pa sigura cu e aumento ta hustifica y no excesivo.

SSK ta destaca cu e carga ta specialmente pisa pa famianan di ingreso abao, unda aumento di gasto ta sinti mas fuerte. Pa proteha poder di

cumpra, organisacion ta haci yamado pa ahuste salarial, particularmente un aumento di salario minimo.

Ademas di accion di gobierno, SSK ta enfatisa importancia di conscientisacion publico. Sindicato ta anima residente pa adopta habito pa spaar costo, manera usa energia mas eficientemente y reduci gasto di transporte unda posible.

SSK ta mantene cu un esfuerso combina entre politica di gobierno y responsabilidad individual ta necesario pa mitiga impacto continuo di inflacion riba poblacion di Corsou.

Senadornan di PVV lo vota contra plan di asilo di nan propio minister

(NLTimes) – PVV lo no sostene e proyecto di ley di amienda necesario den Senado pa sigura un mayoria pa e plan di asilo di e Gabinete anterior. Senador di PVV, Alexander van Hattem a skirbi esaki riba X. E “amienda” tabata destina pa haci un di dos ley di asilo introduci pa ex-minister di PVV, Marjolein Faber menos estricto pa hende cu ta brinda asistencia na individuonan cu ta keda den e pais ilegalmente. Sinembargo e fraccion di PVV den Senado no ta di acuerdo cu esaki, segun Van Hattem.

Como resultado, ta keda insigur si e leyman di asilo di ex-minister Marjolein Faber lo ser adopta. Si e asina yama proyecto di ley di amienda fracasa, ta spera cu CDA y SGP lo vota contra por lo menos e ley di medidanan di emergencia di asilo.

Si PVV no sostene e amienda, e lo depende di un solo voto restante, cu e fraccion regional OPNL potencialmente necesario pa sigura un mayoria. Ainda no ta cla con e partido ey lo vota.

PVV sinembargo lo sostene e dos proyectonan di ley cu ta den consideracion actualmente. Mas prome, e partido a menasa di vota contra tanto e ley di medidanan di emergencia di asilo como e legislacion cu ta introduci un sistema di dos status. Mas prome e siman aki, Senado a debati riba e dos proyectonan di ley. E ley di medidanan di emergencia di asilo ta contene varios medida estricto,



incluyendo e abolicion di permisonan di estadia permanente. E sistema di dos status

ta introduci un distincion entre dos categoria di solicitante di asilo, cu un grupo ta bira eligibel pa un permiso di estadia mas lihe. Lider di PVV, Geert Wilders, anteriormente a yama bon bini na e adopcion di e proyecto di ley di amienda den Tweede Kamer, cu ta sigura cu dunamento di asistencia na migrantenan indocumenta no lo ser criminalisa.

Senador Van Hattem awor ta describi e mesun amienda ey como “inacceptabel.”



PUBLIC AUCTION

THURSDAY
MAY 21, 2026

On THURSDAY, May 21, 2026 at 11am, at the Chamber of Commerce, Aruba, will be auctioned in public (executoriale verkoop) pursuant to art. 3:268 and 3:254 Civil Code of Aruba:

Papaya 16-A

A residential house, situated on a right of loan lease until 9 March 2044, in total 809 m2 in size, situated at Papaya in Aruba, recorded in the Title Registry of Aruba as First Division Section L number 2449.

Starting bid: Afl. 681.900, --

Rooi Bosal 78-C

A residential house, situated on a right of long lease until 23 February 2082, in total 396 m2 in size, situated at Rooi Bosal in Aruba, recorded in the Title Registry of Aruba as First Division Section T number 2507.

Starting bid: 252.000, --

Caya G.F. Betico Croes

a commercial property, on a full ownership property land of 201 m2, situated at Caya G.F. Betico Croes in Aruba, recorded in the Title Registry of Aruba as First Division Section D number 13.

Starting bid: Afl. 563.000, --

AUCTION NOTARY: Th.R. JOHNSON

- The auction is subject to the general conditions for foreclosure auctions and special auction conditions which will be determined by civil law notary Th.R. Johnson.
- Seller has the right to not accept any bid, at its sole discretion.
- The auction may be stopped or postponed at any time.
- Each bidder must submit a bank guarantee and/or letter of credit issued by a bank in Aruba to the amount of the highest bid increased with an amount equal to the auction costs.
- A signed and dated private bid can be submitted until **May 6, 2026, 5 PM**. A bidding form can be downloaded on our website.

For more information visit:
WWW.JOHNSONNOTARY.COM

Controversia na Chile pa declaracion di almirante Argentino cu a sigura cu parti di Estrecho di Magallan ta di nan

(Infobae) - “Boca di Magallan ta Argentino”, a bisa hefe di Servicio di Hidrografia Naval di Argentina, Hernan Montero, y reaccionan a sigui mesora.

Declaracionnan di hefe di Servicio di Hidrografia Naval di Argentina, contralmirante Hernan Montero, kende den un podcast na YouTube yama ‘OID MORTALES’ a sigura cu boca di Estrecho di Magallan ta pertenece na Argentina.

Segun su palabranan, Estrecho di Magallan “ta un canal internacional, ta den espacio maritimo Chileno (...), nan mester mantene esaki accesibel y nabegacion no por ser interumpi, pero e ta Chileno, excluyendo boca (...). Boca di Magallan ta Argentino. E boca cu ta conecta Cabo Virgenes cu Punta Dungeness y for di aya pa oost, ta Argentino”, el a declara.

“Estrecho di Magallan no por ser interumpi pa nabegacion (...) Bo por cobra si bo ta duna un servicio. Si, Chile tin un servicio di pilotahe”, e militar a agrega.

Su declaracionnan, haci na januari, apenas a bira viral e



diamars aki, y p’e motibo ey diputadonan di diferente color politico a critica presentacion di Montero y a anuncia cu nan lo manda un carta na canciyer pa tuma accion.

“Declaracionnan inapropia”

E prome cu a reacciona tabata diputadonan miembro di Comision di Relacion Exterior (REE) Juan Carlos Beltran y Daniel Valenzuela (ambos RN), kende a sigura cu soberania di estrecho “no ta den discusion” y cu “no ta permiti reinterpretacion arbitrario”.

“Declaracionnan di autoridad Argentino riba boca oriental di Estrecho di Magallan ta inadmisibel y ta ignora completamente tratadonan internacional vigente, cu claramente ta establece soberania Chileno riba e teritorio”, Beltran a bisa, segun un nota di BioBioChile.

“Chile semper a respeta derecho internacional, y nos ta spera mescos di nos bisninan. No tin espacio pa interpretacion: Estrecho di Magallan ta Chileno y su soberania no ta den disputa”, el a indica.

Su palabranan a ser respalda pa Valenzuela, kende a bisa cu e tipo di declaracion ta preocupante paso nan no ta contribui na bon entendimiento entre paisnan bisindario. “Limitenan entre Chile y Argentina ta claramente defini y no ta permiti reinterpretacion arbitrario”.

“Como pais, nos mester ta firme den defensa di nos soberania. Estrecho di Magallan ta un parti integral di teritorio Chileno, y cualkier duda riba esaki mester ser aclara claramente y responsablemente”, el a declara.

Den mesun linea, diputado di oposicion Ericka Nanco a declara cu “declaracionnan di contralmirante Montero, hefe di Servicio di Hidrografia Naval di Argentina, ta pone den duda algo cu pa Chile ta cla: integridad di Estrecho di Magallan como teritorio ta soberania Chileno”.

“Esaki no solamente ta grave, sino tambe ta ignora loke a ser acorda den Tratado di Limite di 1881, specialmente den su articulon 2 y 3, y loke a ser reafirma den Tratado di Paz y Amistad di 1984, cu tambe ta establece cu Argentina no por obstaculisa su entrada ni salida”, el a critica fuertemente.

P’e motibo ey, el a informa cu lo manda un carta na Ministerio di Relacion Exterior pa “expresa su posicion claramente y defende, sin ambigüedad, soberania di nos pais”.

Finalmente, Ministerio di Relacion Exterior di Chile a responde brevemente cu pais ta cumpli cu tratadonan internacional cu “ta entrega soberania completo riba Estrecho di Magallan na Republica di Chile”.

Encuesta nobo ta pone Flavio Bolsonaro dilanti di Lula da Silva den escenario di segunda ronda

(Infobae) - Senador y yiu di ex presidente Jair Bolsonaro, Flavio Bolsonaro, a yega 42% di intencion di voto compara cu 40% pa presidente Luiz Inacio Lula da Silva.

Flavio Bolsonaro a supera presidente di Brazil cu dos punto porcentual, segun un encuesta realisa pa Quaest Institute y publica diaranson. E Senador di e partido Liberal a yega 42% di intencion di voto den un escenario di segunda ronda, mientras presidente a logra 40%. Ta trata di un empate tecnico, pero tendencia ta representa un novedad prome cu eleccion di e aña aki. Consulta - realisa entre 9 y 13 di april cu 2.004 entrevistado - ta muestra cu Flavio Bolsonaro ta den posicion lider den un posible segundo ronda presidencial. Esaki ta prome biaha cu yiu di ex presidente Jair Bolsonaro ta lidera den un simulacion di e tipo aki,

segun data di Quaest.

Tendencianan den intencion di voto

Evolucion di e encuesta ta muestra un disminucion constante di apoyo pa Lula compara cu Flavio Bolsonaro. Bentaha di hefe di estado tabata 10 punto na december, 7 na januari y 5 na februari.

Na maart, ambos a empata cu 41%.

Awor, Flavio Bolsonaro ta lidera escenario di segundo ronda, aunke ainda paden di margen di eror. Den prome ronda, Lula ta mantene liderazgo cu 37%, sigui pa Bolsonaro cu 32%. Otro candidatonan, manera Ronaldo Caiado y Romeu Zema, ta keda leu cu 6% y 3%, respectivamente.

Simulacion di otro confrontacionnan posible

Rapport di Quaest tambe a explora escenario di segundo ron-

da unda Lula lo enfrente otro candidatonan. E presidente lo mantene bentaha den tur e caso aki, menos den confrontacion menciona anteriormente contra Flavio Bolsonaro.

Si e rival tabata Romeu Zema, Lula lo logra 43% y su oponente 36%. Contra Ronaldo Caiado, presidente lo ripiti 43% y e rival lo yega 35%. E diferencia mas grandi ta registra contra Renan Santos, unda Lula lo logra 44% y su competidor 27%.

Den prome inclusion di Augusto Cury den encuesta, e lo haya 23% di voto compara cu 44% pa Lula.

Nivel di rechaso y percepcion di gobierno

Lula ta registra 55% di votadornan cu ta sigura cu nan no lo vota p’e, mientras Flavio Bolsonaro tin un rechaso di 52%, un reduccion di tres punto compara cu maart. Otro aspirantenan tin nivel di rechaso mas abao: Ronaldo



Caiado 32%, Romeu Zema 31% y Renan Santos 19%. Entre votador independiente, Flavio Bolsonaro ta yega 33% y Lula 26%, marcando un diferencia di 7 punto. Riba percepcion di gobierno, 52% di encuestadonan ta desaprobaba maneho di Lula y 43% ta aproba. Na december, e desaprobacion tabata 49%.

Percepcion negativo riba economia ta situa na 50%, y 72% ta afirma cu prijs di cuminda a subi, compara cu 59% na

maart.

Den relacion cu evaluacion general di gestion, 42% ta cualifica esaki como negativo, 31% como positivo y 26% como promedio, cifra cu a cambia poco compara cu encuesta anterior.

Aunke mayoria di ciudadano caba a defini su voto, un porcentahe considerable ta reconece cu nan ainda por cambia decision prome di eleccion na october.

Inflacion ta subi na Argentina mientras gobierno ta mustra riba impacto di guerra

(AFP) – Argentina a registra un tasa di inflacion mensual di 3.4% den luna di maart, su nivel mas halto den e ultimo aña, segun datonan oficial. Gobierno a atribui e resultado aki na e aumento mundial di prijs di combustibel debi na e guerra den Medio Oriente.

E cifra di luna di maart tabata impulsa pa transporte y gastonan di temporada manera educacion, segun e instituto nacional di estadistica, Indec.

Na maart, “un impacto significativo di e guerra den Medio Oriente a ser registra, den liña cu e efectonan mira den otro paisnan,” minister di Economia Luis Caputo a skirbi riba su cuenta di X, citando aumentonan “di 9% den combustibel, 24% den pasashinan di avion domestico, y 22% den transporte

interurbano.”

“Mi no a gusta e datonan, y e ta disgusta mi,” presidente Argentino Javier Milei a bisa na un evento organisa pa e Camara di Comercio di Merca, aunke el a afirma cu, un- abes cu e efectonan di guerra y aumentonan di temporada ser supera, “e tasa di inflacion lo baha.”

“E unico cos pa haci ta tene pasenshi; nos no mester desespera”, el a agrega.

Durante e periodo di Milei, inflacion anual a baha di 117% na 2024 pa 31% na 2025, pero e proceso a para keto na april di aña pasa ora e indice a cambia su tendencia.

Milei a atribui e cambio aki na “un atake politico feroz” y e moneda cu a cambia den e preparacion pa e eleccionnan

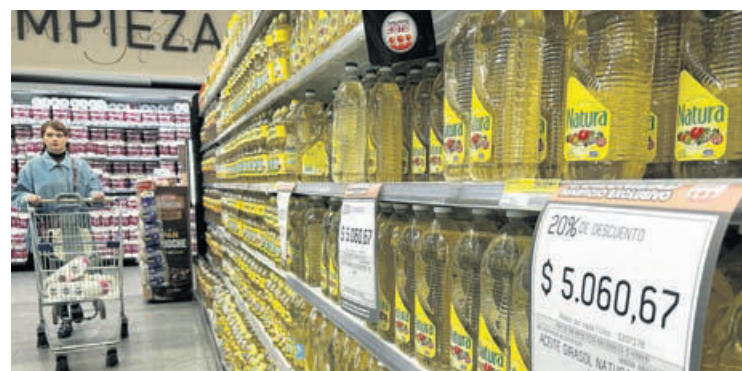
legislativo di october.

Den e 12 lunanan cu a termina na maart, inflacion a alcanza 32.6%. Mientras tanto, te cu awor e aña aki, e aumento di prijs ta alrededor di 9.4%.

Caputo a bisa diamars cu “inflacion ta bay ser mata,” pa- piando na e mesun evento cu Milei.

E indicador aki ta agrega na otro datonan adverso pa go- bierno Argentino den e ultimo simannan.

Industria a raporta un bahada di 8.6% interanual den actividad na februari, y empleo informal a alcanza 43% den e di cuater kwartaal di 2025, tambe segun Indec (e Instituto Nacional di Estadistica y Censo).



E tasa di cambio, cu un peso fuerte contra e dollar (1.385 peso pa dollar na e tasa oficial), ta faborece importacion, cu gobierno a stimula pa medio di politicanan di deregulacion.

E inundacion di importacion, principalmente for di China, a yuda baha prijsnan pero tambe tabatin un impacto significativo riba e sector productivo.

“E mashin no ta para,” Milei a bisa diamars, referiendo na su politica di ahuste fiscal. El a afirma cu e lo “kita tur e pesonan for di circulacion te ora e tasa di inflacion cay” y “sigui habri e economia.”

Fondo Monetario Internacional (IMF) a declara diamars cu e crecimiento di Argentina pa 2025 lo modera (di 4.4%) pa 3.5% e aña aki y 4% otro aña, pa gran parti debi na e bahada den actividad economico cu ta anticipa den e di dos mitar di 2025.

E organizacion internacional tambe ta spera cu e proceso di desinflacion lo continua na Argentina, pero na un ritmo “algo mas gradual” di loke a anticipa anteriormente. IMF a fiha su pronostico di inflacion pa e aña aki na 16.4% y casi a redobla esaki te na 30.4%.

Pentagono acelerando plan pa un posibel intervencion na Cuba, segun informe di prensa

(CiberCuba) – Pentagono a intensifica trankilamente planificacion pa un posibel operacion militar na Cuba, si presidente di Merca Donald Trump dicidi di ordena un intervencion riba e isla, USA Today a revela, citando dos fuente conoci cu e directivanan.

Segun e informe, e discusionnan interno no ta implica un decision final, pero si nan ta refleha cu e escenario Cubano ta ser considera activamente dentro di e planificacion strategico di Departamento di Defensa memey di e presion creciente di Washington riba Havana.

E informacion, cu a cuminsa circula den e boletin Substack di e medio Zeteo bao di e titulo “Cuba Ta Siguierte?”, a plama den e ultimo dianan a traves di Capitol y varios circulo politico na Washington, alimentando speculacion riba un posibel fortalecimiento di e postura di Merca.

E desaroyo aki ta bin despues di lunanan di tensionnan creciente entre e dos paisnan. Desde januari, e gobierno di Trump a implementa medidanan di obstruccion economico contra di e regimen Cubano, incluyendo restriccionnan riba suministro di azeta, como parti di un strate-

gia pa forsa cambio politico riba e isla.

Mientras tanto, Washington y La Habana a tene combersacionnan preliminar pa explora un solucion negocia pa e crisis, aunke sin señalnan cla di progreso concreto.

E declaracionnan recien di Trump a contribui na aumento di incertidumbre. E presidente a declara dialuna na e Cas Blanco cu Merca por enfoca riba Cuba un- abes cu e conflicto actual cu Iran ta resolvi: “Nos por pasa na Cuba despues cu nos caba cu esaki.”

Aunke den e simannan an-



terior Trump mes a descarta intervencion militar directo, su retorica a mantene un tono confuso, combinando mensahenan di presion, referencianan na e collapse di e sistema Cubano, y e posibilidad di cambio politico riba e isla.

Di su banda, presidente Miguel Díaz-Canel recientemente a afirma cu e pais lo responde na cualquier agresion,

den un intento pa reforsa e narrativa di un menasa externo memey di e crisis interno profundo cu ta asota e isla.

E revelacion tocante e plan- nan di Pentagono no ta confirma un accion inminente, pero e ta señala un fase di mayor tension strategico, unda e opcion militar, aunke no declara publicamente, ta keda riba mesa como herment di presion.

Diesdos morto na Haiti pa motibo di awasero pisa

(DiarioLibre) – Diesdos persona a fayece den e parti noordwest di Haiti debi na e yobidanan pisa di e ultimo tres dianan, cu tambe a causa dañonan material significativo, e Direccion Departamental di Proteccion Civil a informa diamars.

E daño material a resulta considerable, segun un informe di e agencia, cu a indica cu varios cas a ser inunda den e region, un situacion cu por empeora mientras e yobidan-

an ta sigui.

Den e sector agricultural, un cantidad plantacion a keda devasta, y e awanan di inundacion a lastra bestia bay cune, loke a pone autoridadnan regional pidi asistencia di e gobierno central.

Un frente friu a establece riba Puerto Rico diamars y por trece awasero na varios departamento segun un boletin emiti diamars pa e Centro Nacional Meteorologico.

Den dianan binidero, awasero por intensifica den e

departamentonan West y Zuidoost, particularmente laat den dia y den oranan di anochi, e boletin di tempo a agrega.

E yobidanan por empeora e situacion den e pais, unda cu e cantidad di personanan des- plasa pa violencia y inestabilidad a alcanza “nivelnan sin precedente” aña pasa, cu mas di 1.4 milyon persona obliga di bandona nan cas, e cifra mas halto registra, segun datonan di institucionnan manera e Organizacion Internacional pa Migracion (IOM).



SETAR ta orguyoso di continua cu su partnership cu Beyond Sports Limit Foundation promoviendo deporte inclusivo

SETAR ta orguyoso pa anuncia continuidad di su partnership cu Beyond Sports Limit Foundation, reafirmando nos compromiso pa sostene iniciativanan cu ta haci deporte mas accesibel y inclusivo pa personanan cu limitacion.

Desde su fundacion na 2022, SETAR a sostene y mira con e fundacion a crece di un idea pa un movimiento cu awa ta impacta decenas di bida positivamente. E fundacion

continuamente ta sigui crea oportunidadnan unico pa personanan cu limitacion por participa activamente den deporte, sea den eventonan local of internacional, mientras cu ta sigui empodera, inspira y kibra bareranan den e comunidad deportivo.

Como nos compania nacional di telecomunicacion, nos ta kere den conecta hende no solamente digitalmente, pero tambe por medio di oportunidad, inclusion y progreso.



Hermentnan nobo ta rescata arte bieu na museo Prado na Madrid

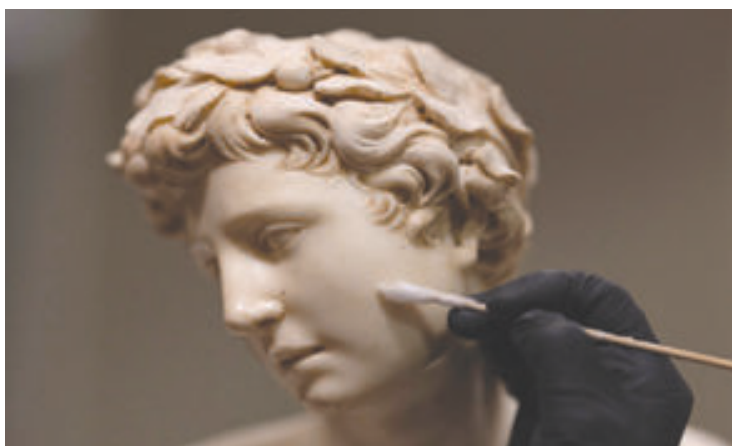
(AFP)—Den un espacio trankilo y separa di e multitud di bishitantenan diario na museo di arte Prado na Madrid, un equipo di experto ta sigui un tradicion antiguo di restaura tesoronan cultural Europeo di centenares aña.

Obranan di algun di e nombrenan mas conoci den arte—Goya, Velazquez, Rubens, Caravaggio, Bosch y El Greco—ta ser conserva den e espacio grandi y cla den un di e museonan mas bishita di mundo.

Prado semper a pone enfoka riba conservacion y restauracion di arte desde cu el a habri pa publico na 1819.

Tecnologia avansa y herment moderno pa analisa y trata pintura y esculturanan ta permiti Almudena, Marta, Maria, Alvaro, Alicia, Elena, Sonia y Eva mantene e tradicion.

E equipo ta capaz di cuida e coleccionnan mas valioso di e museo, y tambe obranan di otro institucionnan.



Na februari, Prado a lansa e restauracion di “Pablo de Valladolid”, un pintura em-

blematico cu maestro Spaño Velazquez a crea den siglo 17. Pero e obra lo pasa prome pa

un analisis tecnico profundo cu equipo nobo, e museo a bisa den un declaracion. Tecnologia di scan lo permiti expertonan identifica y localisa e materialnan usa pa e artista, mientras reflectografia infrared multispectral lo revela detayenan invisible pa wowo humano.

Tur esaki ta contribui na un comprension mas profundo di tecnica di artista, estado di conservacion di e obra y preparacion pa su restauracion. Potretnan di PIERRE-PHILIPPE MARCOU / AFP

Iglesia Adventista na Aruba ta reconoci como un Monumento Nacional

Gobierno di Aruba, den colaboracion cu Monumentenbureau, a reconoce oficialmente e edificio di Iglesia Adventista di Shete Dia na Bernhardstraat como un Monumento Nacional durante un ceremonia special celebra riba dia 14 di april 2026.

Dedica originalmente 11 di juli 1936, e edificio aki ta un di e tempelnan Adventista di mas antiguedad riba e isla y ta posee un balor historico, cultural y spiritual importante. E reconocimiento a resulta despues di un solicitud formal presenta pa Iglesia Adventista di Shete Dia na Aruba, cu despues a wordo clasifica como un monumento di categoria A.

Entre esnan presente tabata



prome minister di Aruba, Sr. Mike Eman, kende a destaca e importancia di preserva structuranan cu ta representa fe, comunidad y identidad nacional. El a señala ademas cu restauracion di edificio tambe por inspira un renobacion den sociedad, fortaleciendo balornan y proposito. Durante e evento a wordo presenta un reseña historico

cu a destaca cu e mensahe Adventista a yega Aruba den e decada di 1920 mediante esfuersonan misionero, cu a hiba na e organizacion di e prome congregacion na aña 1934 y despues e construcion di e tempel na aña 1936. A lo largo di e añanan, e edificio a sirbi como Iglesia, scol y centro pa comunidad, impactando generacionnan di



residente. Pastor Calix Ashby, director financiero di e oficina regional di Iglesia Adventista di Shete Dia, a splica cu e proceso di restauracion a cuminsa mas di dos aña pasa, destacando e importancia di preserva e identidad y balor historico di e edificio. Pa su parti, pastor Virgil Sams, presidente di Igle-

sia Adventista di Shete Dia na Aruba, a subraya e balor spiritual di e tempel como un lugar caminda generacionnan a haya speransa, fe y proposito. Tambe el a reconoce e contribucion di e miembro di trayectoria largo, Eric Princi-paal pa su servicio y dedicacion na e mision di e Iglesia. E ceremonia a termina cu ponemento di e seyo oficial



\$2,500 FRIDAY BLAST

FRIDAYS | APRIL 10 - 24 | 9:30PM - 11:30PM

EVERY HOUR WINNERS OF \$250 IN PRIZES

THE CASINO AT
THE RITZ-CARLTON
ARUBA

Kanye West ta pospone concierto na Francia despues cu minister a purba blokia e evento

(AFP)—Rapper di Merca Kanye West a pospone su concierto na ciudad Frances Marseille diamars anochi, despues di reportahenan cu minister di Asunto Interior di e pais tabata buscando pa blokia e presentacion.

“Despues di hopi reflexion y consideracion, ta mi decision personal pa pospone mi show na Marseille, Francia te proximo aviso,” e rapero a skirbi riba X.

Minister di Interior di Fran-

cia Laurent Nunez tabata buscando pa impedi West presenta den e ciudad, den un concierto programa pa 11 di juni, pa motibo di su comentario antisemitico, AFP a reporta mas tempran den dia.

West, di 48 aña, a ricibi critica fuerte pa su comentarionan antisemitico y pa expresa admiracion pa Adolf Hitler.

Reino Uni a blokia e rapper Mericano, tambe conoci como Ye, pa drenta e pais pa motibo di su declaracionnan, causando cu organisadornan



di un festival unda tabata anticip’e como artista principal a cancela e evento di juli. Prome minister Keir Starmer

a yama e reserva di West “pro-fundamente preocupante.”

Pero minister di Asilo y Migracion di Hulanda, Bart van den Brink, a bisa siman pasa cu ainda no tin plan pa prohibi e rapper drenta Hulanda.

West a skirbi den otro publicacion riba X diamars cu “mi sa cu ta tuma tempo pa compronde e sinceridad di mi compromiso pa coregi mi erornan.”

“Mi ta tuma responsabilidad completo pa loke ta di mi,

pero mi no kier pone mi fanaticonan memey di esaki,” el a agrega.

Na mei 2025, e rapper a lansa un cancion yama “Heil Hitler,” algun luna despues cu el a promove benta di un camisa cu un swastika riba su website.

E cancion a ser prohibi pa plataformanan di streaming principal. Despues, West a expresa arepentimento pa su comportamiento, culpando esey riba su trastorno bipolar.

Oasis, Phil Collins y Luther Vandross entre otro artistanan eligi pa Rock and Roll Hall of Fame

(AFP)—Cantante di estilo “dad rock” Phil Collins y grupo Britpop reunifica Oasis a lidera e grupo di 2026 di artistanan eligi pa ser introduci den Rock and Roll Hall of Fame, cual a ser anuncia riba television na Merca dialuna.

Billy Idol, cantante Sade, leyendanan di metal Iron Maiden y gruponan di Manchester Joy Division y New Order tambe a ser honra, hunto cu colectivo di hip hop Wu-Tang Clan y cantante Luther Vandross.

E anuncianan di esnan honra



a bin durante un episodio live di e competencia “American Idol”, cu a ser dirigi pa rockernan Pat Benatar y Neil

Giraldo.

“Introduccion den Rock & Roll Hall of Fame ta e honor

mas halto den musica,” presidente di e organizacion John Sykes a bisa.

“Nos ta spera di celebra e artistanan extraordinario aki durante ceremonia di e aña aki—e lo ta un anochi inolvidable.”

Ceremonia di introduccion—cual tambe ta un concierto yen di strea cu homenahe pa e honradonan—lo tuma lugar 14 di november na Los Angeles.

Pa ta eligible pa un nominacion den Rock and Roll Hall

of Fame, artistanan mester a lansa nan prome grabacion comercial por lo menos 25 aña prome cu nan ser nomina.

Phil Collins, Luther Vandross y Wu-Tang Clan ta nominadonan pa prome biaha. Billy Idol, Iron Maiden, Joy Division, New Order, Oasis y Sade tur a ser nomina anteriormente, pero no a ser scogi.

E grupo di 2025 di artistanan introduci a inclui Outkast, White Stripes y Cyndi Lauper.

Polis di Australia ta investiga Katy Perry pa acusacion di abuso sexual

(AFP)—Strea di pop di Merca Katy Perry ta bao investigacion na Australia pa acusacion di abuso sexual haci pa actriz Ruby Rose, polis y media a bisa diaranson.

Rose a alega den un serie di publicacion ampliamente reporta pero despues kita for di red social cu e cantante a abus’e den un club nocturno na Melbourne casi dos decada pasa.

Diamars, Rose—mas conoci

pa su rol den e serie di television “Orange is the New Black”—a bisa cu el a finalisa su reportahenan na polis y p’esey no por papia publicamente riba e caso mas.

Den un declaracion na AFP, polis di estado Victoria a nega di nombra Perry pero a bisa cu nan ta “investigando un abuso sexual historico cu a tuma lugar na Melbourne na 2010”.

“Como e investigacion ta andando, lo ta inapropia pa co-



menta mas riba e momento aki,” un vocero a agrega.

Un representante di Perry a nenga e acusacionnan den un declaracion na revista Variety.

“E acusacionnan cu Ruby Rose ta plamando riba red social tocante Katy Perry no solamente ta completamente falso, nan ta mentiranan peligroso y irresponsable,” nan a

bisa.

“Srta. Rose tin un historia bon documenta di haci acusacionnan serio y publicamente riba red social contra varios persona, acusacionnan cu repetidamente a ser nenga pa esnan menciona.”

Perry—cantante di hitnan grandi manera “Hot n Cold,” “Roar” y “I Kissed a Girl”—recientemente a haya atencion di noticia pa su relacion cu ex-prome minister di Canada Justin Trudeau.

Ex entrenador di basketball femenino den rolstoel ta ricibi prohibicion di contacto despues di acusacion di comportamiento sexual inapropia

(NLTimes)—Un prohibicion di contacto di cinco aña a ser imponi riba un ex-miembro di personal di basketball Hulandes despues di un investigacion disciplinario riba acusacion di comportamiento sexual inapropia, manipulacion y intimidacion. E sancion, emiti pa Instituut Sportrecht-spraak (ISR), ta prohibi e individuo pa tuma contacto cu siete denunciante y tin como meta pa reestablece seguridad pa atletanan, segun e organismo.

NOS a reporta cu e caso ta trata di ex-entrenador principal di equipo femenino di basketball den rolstoel, Gertjan van der Linden, aunke NBB no a confirma esey. Bao di su liderato, equipo Hulandes a gana oro Parolimpico na 2021 y 2024. Actualmente e ta entrenador principal di e



equipo masculino di basketball den rolstoel di Italia.

Federacion di Basketball Hulandes (NBB) tambe a termina miembresia di e individuo, cual ta nifica cu e no por ocupa ningun rol mas den basketball Hulandes. E federacion a bisa cu e decision a sigui multiple investigacion riba e acusacionnan.

Pa fin di 2024, NBB a ricibi 14 denuncia tocante e ex-empleado, cual a causa ISR pa lansa proceso disciplinario. E asociacion tambe a haci su mesun investigacion independiente di e hecho, completa mitar di 2025.

Director di NBB Maarten Hoffer a bisa cu e organizacion ta lamenta cu señalnan

di advertencia no a ser atendi mas tempran y cu awor a fortalece medidanan di proteccion, incluyendo codigo di conducta actualisa y un rol mas grandi pa e asesor confidente.

“E tabata un paso grandi pa esnan involvi pa reporta e comportamiento inapropia,” Hoffer a bisa. “Mi kier expre-

sa un biaha mas mi aprecio pa e curashi di e muheran pa papia.”

E individuo tabata prohibi caba di traha den basketball Hulandes desde fin di 2024 como un medida preventivo pa motibo di seriedad di e acusacionnan.

Den un declaracion conhunto na NOS, e denunciante a bisa cu e sancion no ta refleha completamente e gravedad di e caso. “Aunke e ta un sancion severo, nos ta cuestiona ainda si e medida aki ta proporcional cu e seriedad di e hechonan y amplitud di e daño,” nan a bisa.

Nan tambe a describi un patronchi di control y manipulacion. “Nos a ser poni contra otro y contra e federacion di basketball. Ningun hende no tabata considera confiable excepto e,” e declaracion a bisa.

Stingray Swimming Team ta muestra excelencia na CARIFTA 2026

Durante e prestigioso CARIFTA Swimming Championships 2026, Stingray Swimming Team a confirma un biaha mas su posicion como un plataforma di desaroyo di talento di nivel halto den Caribe. E competencia aki, esun mas grandi y elite pa e landadornan hubenil (11-18 aña), ta reuni e mihornan di region Caribe, unda solamente e Top 8 ta avansa pa final anochi.

Den e escenario exigente aki, cinco atleta di Stingray a entrega prestacion sobresaliente, logrando medaya, finalista y un cantidad di mehoracion di tempo (Personal Bests/PB's), representando Aruba y Stingray Swimming Team cu orguyo y excelencia. Un competencia internacional cu a conta cu 19 pais y alrededor di 500 landador.

Un team di 5 landador di nivel

E siguiente cinco atletanan di Stingray Swimming Team a demostra un nivel excepcional durante CARIFTA 2026. Cada prestacion ta refleha disciplina, determinacion y e capacidad pa competi cu e mihor talentonan hubenil di Caribe.

Leandro Santiesteban (13): Leandro a lidera cu un campeonato impresionante den su



ocho eventonan: 2 medaya di plata (50m & 100m Breaststroke) y 1 di brons (200m Breaststroke), tur cu PB's. El a logra tambedi 5 lugar den 50m Butterfly (PB). Den relays: 800m Free Relay (PB) y 400m Free Relay (PB) unda ambos a gana medaya di plata, hunto cu un 50m split (PB) fuerte. Su reaccion- y terminacionnan a destaca consistentemente.

D-Leylah Gerrel (14): D-Leylah a muestra consistencia y forsa competitivo den su nueve eventonan, logrando dos final den Top 8 den 200m free y 200m back y 4 PB's. Den relay 400m Free a logra medaya di plata y PB y den 200m Free, nan a keda net na di 4 lugar. D-Leylah a contribui na un resultado fuerte pa Team Aruba.

Emma Ponson (12): Den su

prome CARIFTA, Emma a entrega prestacion solido den su nueve eventonan cu 4 PB's: 100m Butterfly (PB, Top 10), 200m Butterfly (PB den prelims y final, di 7 lugar), 200m Free, 50m Fly, demostrando un progreso notabel y consistente. Den relay su participacion activo den e ekipo 11-12, el a gana experiencia valioso na nivel internacional.

Vitali Inocencia (12): Vitali a destaca den su nueve eventonan, cu un prestacion fuerte den 200m Breaststroke, unda el a termina di 4 lugar cu un PB y hopi cerca di subi podium. Su otro eventonan: 100m breaststroke di 5 lugar, 100m Free di 6 lugar, 400 IM di 7 lugar 200m Free di 8, ta un muestra di su calidad pa ta posiciona den e top 8 di Caribe, sin laga afor su participacion den relay. Su actitud competitivo a muestra determinacion y potencial pa futuro.

Richmyra Hoen (11): Pa su prome experiencia na CARIFTA, Richmyra a muestra curashi y compromiso den su eventonan, participando y ganando experiencia importante riba escenario internacional. Den relay el a forma parti di e ekipo 11-12, contribuyendo na e esfuerzo colectivo di Aruba y ganando experiencia pa futuro.

Orguyo di Stingray

E prestacion di e cinco atletanan aki ta refleha e esencia di Stingray: disciplina, perseverancia y excelencia. Henter e famia di Stingray Swimming ta orguyoso, specialmente e coachnan Ismael Santiesteban, Valerie Eman, Paolo Inocencia y Shameeza van Loon. E futuro di landamento na Aruba ta den bon man.

Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website
www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



“Grupo di amateur”: Equipo medico di Maradona ta bolbe bay corte na Argentina

(AFP)—Equipo medico di difunto leyenda di futbol Diego Maradona tabata un “grupo di amateur” cu a perde un oportunidad pa salba su bida, fiscalnan Argentino a bisa diamars na comienso di e segundo huicio riba su morto.

Maradona, considera como un di e hungadornan mas grandi di mundo, a muri na november 2020 na edad di 60 aña mientras e tabata recuperando despues di cirugia pa un coagulo den cerebro.

Su equipo medico di siete persona ta acusa di negligencia grave cu a causa su morto durante su recuperacion na cas. E prome huicio a ser cancela dramaticamente aña pasa despues di dos aña y mey di audiencia, despues cu a revela cu un di e huradonan a participa den un documental clandestino riba e caso. Fiscal Patricio Ferrari a ataca e acusadonan na comienso di e huicio nobo diamars.



El a bisa cu Maradona tabata ricibi cuido di un “grupo di amateur” cu a comete “tur tipo di omision,” resultando den condicionnan cu el a describi como “cruel.” “Diego Maradona a cuminsa muri 12 ora prome cu su morto real. Cualquier hende cu a pensa pa transferie pa un clinica cu auto of ambulance durante su ultimo siman lo a por a sal-

ba su bida,” Ferrari a agrega. Maradona a muri di fracaso di curason y edema pulmonar agudo—un condicion unda likido ta acumula den pulmon—dos siman despues di cirugia.

E ex-delantero famoso di Boca Juniors y Napoli, ken a guia Argentina pa gana Mundial na 1986, tabatin un his-



toria di abuso di cocaina y alcohol.

E huicio nobo, cual lo dura te juli por lo menos, lo tende testimonio di casi 120 testigo. E acusadonan—dokternan, psicologonan y enfermeronan—ta enfrentando acusacion di homicidio cu posible intencion pa continua un curso di accion sabiendo cu

esey por a conduci na morto, riba decisionnan cu nan a tuma tocante e cuido di Maradona.

Esaki ta inclui decision pa lag’e recupera na cas en bes di den hospital.

Nan ta enfrentando condena di prison entre ocho y 25 aña si haya nan culpable.

Legislador Mericano ta exige FIFA paga costo di transporte pa Mundial despues di aumento di prijs di ticket

(AFP)—Un legislador importante di Merca a pidi FIFA diamars pa cubri e costo di transporte publico pa Mundial despues di un reportahe cu autoridadnan local na New Jersey ta planiando un aumento grandi di prijs durante e torneo.

Lider di minoridad den Senado, Chuck Schumer, un Demócrata, a bisa riba X cu e organismo mundial di futbol—cual ta spera di gana \$11 biyon di e torneo—mester cubri gasto di transporte pa locaionnan di Mundial.

Schumer tabata reaccionando riba un reportahe di The Athletic cu a bisa cu New Jersey Transit ta planea pa cobra fanaticonan mas cu \$100 pa ticket for di Penn Station na Manhattan te stadion MetLife na New Jersey durante Mun-

dial. Normalmente un ticket di bay y bin pa e trayecto ey ta costa \$12,90.

“FIFA ta na caminda pa gana casi \$11 biyon di e Mundial di verano, pero bishitante y residentenan di e area di New York ta obliga pa paga e cuenta,” Schumer a comenta.

“Lo minimo cu FIFA por haci ta sigura cu residentenan di New York por bay e stadion sin cobra prijs exagera. Mi ta exige FIFA tuma responsabilidad y cubri costo di transporte pa ciudadnan y estadonan anfitrion.

“Bishitante y residentenan di New York no mester subsidia un ganashi di \$11 biyon.”

Gobernador di New York, Kathy Hochul, tambe a critica

e subida di prijs reporta.

“Mundial mester ta mas accesible y pagable cu ta posible,” Hochul a skirbi riba X. “Cobra mas cu \$100 pa un bi-ahe corto di trein ta parce hopi halto pa mi.”

NJ Transit no a responde inmediatamente riba peticion di comentario ora AFP a contacta nan.

The Athletic a cita un vocero di agencia bisando cu ainda no tin un decision final riba e prijs di ticket pa Mundial.

“Prijs di ticket pa dia di wega ainda no a ser finalisa y cu-alkier referencia na costo ta speculacion no confirma,” e vocero a bisa.

E reportahe di The Athletic a cita fuentenan di NJ Transit



bisando cu costo pa organisa servicio pa ocho weganen na stadion MetLife—incluyendo final riba 19 di juli—lo ta alrededor di \$48 milyon.

Gobernador di New Jersey, Mikie Sherrill, a bisa cu e estado no lo pasa costo di transporte riba contribuyentenan local. “Nos no lo paga pa move hende cu ta bishita Mundial riba

lomba di contribuyentenan y bishitantenan di New Jersey,” Sherrill a bisa dialuna.

E asunto di subida di prijs di transporte publico tambe a surgi na Boston, unda Massachusetts Bay Transportation Authority a confirma e luna aki cu ticket di bay y bin for di e ciudad te stadion Gillette lo costa \$80—compara cu e prijs normal di \$20.

UE ta bisa cu aplicacion di verificacion di edad ta “cla”

(AFP) - Hefe di Union Europeo, Ursula von der Leyen, a bisa diaranson cu un aplicacion di verificacion di edad desaroya pa UE ta cla pa uso, mientras e bloc ta busca mehora proteccion di muchanan contra daño online.



Oficialnan di UE a splica cu e aplicacion lo ser lansa den lunanan cu ta bini y tin como meta reemplasa e mensahehenan pop-up unda usuario mester click pa confirma cu nan tin mas cu 18 aña pa dreña website cu contenido di adulto.

“E aplicacion lo permiti usuario comproba nan edad ora nan busca acceso na plataforma online. Mescos manera tienda ta pidi prueba di edad pa hende cu ta cumpra bebida alcoholico,” von der Leyen a bisa periodista na Bruselas.

Bruselas a sinti presion pa crea medidanan mas stricto pa proteha muchanan online, mientras varios capital di UE ta avansa cu plan pa prohibi red social pa menor di cierto edad.

Pa logra esaki, un grupo chikito di pais di UE incluyendo Francia y Italia a cuminsa test e aplicacion aña pasa, cu segun von der Leyen awor

ta “tecnicamente cla”. E aplicacion ta usa mesun modelo adopta durante pandemia di Covid, ora Bruselas a desaroya un herment pa comproba vacunacion mientras paisnan tabata bolbe habri despues di lockdown. Ora e ta disponible, usuario lo por descarga e aplicacion for di un tienda online, configura esaki cu paspoort of ID, y despues usa esaki pa comproba nan edad.

Reglanan digital di UE ta exigi cu sitio manera pornografia, wega di placa y bendedor di alcohol implementa “metodonan efectivo di verificacion di edad” pa sigura cu solamente adulto ta bishita nan pagina.

Pero e Comision Europeo, como autoridad digital di e

bloc, a argumenta cu e herment actual no ta suficiente. Na maart, el a acusa cuatro sitio di porno di viola regla paso nan a permiti menor pa dreña cu un simple click confirmando cu nan tin mas cu 18 aña. “Como plataforma no tin sistema adecua di verificacion di edad, nos a crea solucion nos mes,” a bisa hefe digital di UE, Henna Virkkunen.

Oficialnan di UE a bisa cu e aplicacion lo sirbi como referencia pa evalua cumplimiento y efectividad di otro metodonan.

“Plataformanan por confia facilmente riba nos aplicacion di verificacion di edad. No tin mas excusa,” von der Leyen a bisa. “Europa ta ofrece un solucion gratis y facil pa usa cu por proteha nos muchanan contra contenido dañino y ilegal”.

E aplicacion ta “completamente anonimo” pa evita cu hende por ser sigui ora nan haya acceso na websitenan y ta basa riba codigo ‘open source’, permitiendo cu paisnan fuera di UE por adopta esaki si nan kier.

Alternativanan mester cumpli cu mes standard di privacidad, Brussel a bisa. “Nos no

kier pa e plataforma scan nos paspoort of cara,” Virkkunen a bisa.

‘Molestoso

E aplicacion lo ser adopta prome pa 7 pais di UE cu a participa den prueba, prome cu final di aña.

Una bes e sistema ta activo, hende cu ta conecta na website di contenido pa adulto for di Europa lo por ser pidi pa verifica nan identidad via e aplicacion of un alternativa similar.

Un oficial di UE, papiando anonimamente, a reconoce cu e proceso di verificacion por ta “molestoso”, pero a bisa cu e impacto riba experiencia online ta bal la pena si esaki ta yuda proteha muchanan. Preocupacion cu mucha y hoben por evita control usando VPN of pidiendo ayudo di un “ruman mas grandi” ta valido, pero no ta e punto principal, e oficial a agrega.

Meta ta pa proteha “muchanan” contra “exposicion no intencional na contenido inapropia”, no pa “controla hende”.

Presion pa actua na nivel di UE a aumenta despues di prohibicion innovador di red

social pa menor di 16 aña na Australia.

Francia ta lidera iniciativa hunto cu Dinamarca, Grecia y Spaña — cu un propuesta discuti intensamente pa prohibi red social pa menor di 15 aña den parlamento Frances.

Simeon de Brouwer di grupo di derecho digital EDRi a expresa duda riba practicalidad di e aplicacion, argumentando cu miho opcion ta haci plataforma mas adecua pa muchanan den luga di limita acceso.

E UE di 27 pais tin algun di e reglamentonan digital mas stricto na mundo, cu varios investigacion en curso tocante impacto riba muchanan di plataforma manera Instagram y TikTok.

Von der Leyen a propone pa bay mas leu cu un limite minimo di edad na nivel Europeo, pero prome e kier tende opinion di experto cu ta spera pa entrega recomendacion pa zomer.

“Ta nos deber pa proteha nos muchanan den mundo digital, mescos manera den mundo real, y pa haci esaki eficientemente, nos mester un enfoque Europeo harmonisa,” el a conclui.

UE ta rechasa plan di cobra pa acceso na WhatsApp den investigacion tocante AI chatbot

(AFP) - Union Europeo a informa Meta diaranson cu cobra chatbotnan di inteligencia artificial rival pa acceso na WhatsApp ta contra regla di competencia di e bloc, rechazando e medida cu e gigante Mericano a tuma como respuesta na un investigacion.

Meta a cuminsa cobra tarifa na maart como remedi despues cu un investigacion di UE a haya cu compania a “efectivamente” blokia asistent di inteligencia artificial di tercer partido for di e plataforma di mensahe — un violacion di regla di competencia.

Sinembargo, Comision Europeo, autoridad di competencia di UE, a indica cu e solucion no ta satisfactorio.

Comision a indica cu el tin intencion di ordena Meta pa restaura acceso pa asistent di



AI di tercer partido na WhatsApp bao di mesun condicion cu tabata existi prome di cambio di politica na october 2025, como parti di medidanan temporal te investigacion termina.

Investigacion, habri na december, ta forma parti di esfuerso di e bloc di 27 pais pa regula companianan grandi di tecnologia, hopi di nan basa na Merca, loke a causa reaccion di presidente Donald Trump.

Meta a integra su propio asistent generativo, Meta AI, den tur su plataformanan, incluyendo Facebook y Instagram, cu ta ser usa pa biyones di hende na mundo.

Restriccionnan di Meta riba

rivalnan ta aplica ora AI ta e servicio principal — manera chatbot of asistent — aunke companianan ainda por usa AI pa funcionnan secundario, manera servicio di cliente via WhatsApp.

Reguladornan di UE ta preocupa cu limita mas cu tres bion usuario di WhatsApp na Meta AI por duna compania bentaha comercial riba chatbotnan rival, specialmente esnan chikito cu ta dreña mercado.

Comision a informa diaranson cu investigacion a ser amplia pa Italia y awor ta cubri henter European Economic Area (EEA), cu ta inclui 27 estado miembro di UE, mas Islandia, Liechtenstein y Noruega.

Italia tabata exclui anteriormente paso el a cuminsa su propio investigacion separa tocante e caso.

Baki den Bario na pia di Hooiberg diasabra 25 di april

Gobierno di Aruba ta continua cu e iniciativa “Baki den Bario”, un proyecto enfoca riba mehora e limpieza, ordo y calidad di bida den diferente bario riba nos isla.

Pa e siguiente edicion, habitantenan di Hooiberg ta invita pa participa activamente den e accion comunitario: Diasabra, 25 di april 2026, for di 7:00 am – 11:30 am, na pia di Hooiberg. Durante e actividad, habitantenan lo por deshaci di desperdicio y materialnan cu normalmente no ta recoge, contribuyendo asina na un entorno mas limpi y organisa. E iniciativa “Baki den Bario”, lanza como parti di un esfuerso concreto di Gobierno pa atende e acumulacion



di desperdicio cu durante añanan a bay atras, y pa duna comunidannan un solucion practico y accesibel. Gobierno ta sigui apela na participacion activo di ciudadano, pasobra colaboracion entre comunidad y partnernan ta esencial pa logra cambio real y sostenibel.

Desde su introduccion, e iniciativa a muestra resultado positivo den diferente bario, fomentando mas conscientisacion y responsabilidad comparti pa mantene Aruba limpi. Ademias, Gobierno di Aruba, bou di liderazgo di Prome Minister Mike Eman, ta tra-



hando riba implementacion di sitionan permanente di “baki”, unda habitantenan y negoshinan lo por deposita desperdicio voluminoso y mixto gratis, 24 ora pa dia, 7 dia pa siman. E paso aki lo facilita un solucion structural pa maneho di desperdicio

riba nos isla. Mientras e sistema permanente ta den desaroyo, “Baki den Bario” ta sigui move bario pa bario. E ultimo actividad a tuma luga na Tanki Leendert na 7 di maart 2026. Awor, Hooiberg ta na turno!

Resultado Sorteo
15 April 2026

Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
6947	3237	0561	8640
6808	9779	SUPER5	5210
9863	5294	-	7235

MERDIA

Sorteo # 4947

7342

9965

6481

X2

Sorteo # 4947

9356

X2

Sorteo # 3003

8104

Sorteo # 4947

4219

Tauro

Sorteo # 1821

239

X5

Sorteo # 8824

3656

2385

5346

FP

Sorteo # 7868

6162

FP

Sorteo # 2573

1838

Sorteo # 6627

3689

Sagitario

Sorteo # 1557

601

FP

Sorteo # 2688

0 x Jackpot

0 x Match 4+

5 x Match 4

178 x Afl. 12,00

Joker

19

Letter

A

Proximo Jackpot

180.000,-

Sorteo # 7153

0 x Jackpot

3 x Match 4

148 x Afl. 8,00

12-16-20-28-30

Proximo Jackpot

150.000,-

Sorteo #

0 x Jackpot

0 x match 4

0 x Afl. 500,00

0 x Afl. 50,00

0 x Afl. 15,00

Mega Ball

Proximo Jackpot

875.000,-

Afl 1.375.000,-

Sorteo #

Sorteo #

Bo ta hoben y ta desea un futuro den cuido medico:
HOH Academy tin su opendag pa futuro profesionalnan



Pa di cuater aña consecutivo HOH Academy di Horacio Oduber Hospital (HOH) ta organisa un opendag pa hoben estudiante cu e meta pa inspira y informa di e oportunidadnan den mundo di cuido. Di e forma aki HOH Academy ta habri su portanan diasabra awo, 18 di april di 9am pa 1pm pa nos hobennan cu ta desea di forma un carera impresionante cu proposito. Mester tene cuenta cu tin oportunidad na HOH pa eherce hopi funcion cu no ta solamente dokter y nurse, pues pensa riba recurso humano, radiologia y mas.

Lo tin diferente booth di informacion disponibel pa asina papia cu e profesionalnan y haci tur bo preguntanan. Entre esnan presente lo tin un team di nurse, team di oncologia, radiologia, recurso humano y tambe HOH Academy cu demostracion di CPR y mas. Ademias lo tin diferente tour den hospital cu lo bishita pa mira di cerca sala di operacion, radiologia, dialyse, functiekamer, revalidatie

y departamento di mucha. Ta importante pa tene na cuenta cu e localidad no ta na HOH mes sino un edificio cerca di Hospital esta edificio di HOH Academy cu ta situa na Caya Dr. J.E.M. Arends #2. Esaki ta e di cuater aña cu ta organisa e opendag aki pa e studiantenan y futuro profesionalnan. Meta di e opendag ta pa e generacion nobo conoce HOH y e gran variedad di profesion cu tin y alabes fomenta interes bou di e hobennan pa sigui nan estudio den e ramo di cuido of un funcion cu ta aporta na cuido medico. Si acaso bo tin interes pa studia cualkier profesion den e mundo medico, of ta interesa pa sa mas di e funcionnan cu ta brinda aporte na e dokter of nurse no perde e oportunidad aki. Invitacion cordial ta bay na un y tur di e team cu semper t'ey pa asisti diasabra awo, 18 di april na HOH Academy entre 9am y 1pm y asina haya e un idea kico bo lo por bay sigui studia den e ramo di cuido medico.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

**Koningin Wilhelmina
Fonds**

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

**Stichting Fundacion
Guia Mi**

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

**Oranjestad San Nicolas
Hospital Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: San Nicolas:
Oduber : Seroe Preto:
Tel. 582 1780 Tel. 584 4833
EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**
Tel: 582 2116 /582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Kenia ta condena traficante Chines di fruminga na un aña di prison



(AFP)—Un ciudadano Chines a ser condena di-aranson na un aña di prison y multa pa un corte na Nairobi pa purba contrabanda miles di fruminga for di Kenia, un negoshi lucrativo cu a ser exponi na Oost-Africa aña pasa.

E insectonan ta mayormente destina pa China, Merca y Europa, unda nan ta bira mascota y por bale rond di \$100 cada un.

Contrabanda di fruminga a haya atencion aña pasa ora dos adolescente Belga a ser aresta cu casi 5.000 fruminga den nan posesion, mayoria di nan warda den tubo di prueba, y a haya multa di aproximadamente \$7.700.

Zhang Kequn, ken a logra scapa di captura te su aresto

dia 10 di maart, tabata liga na otro caso, cu a inclui un ciudadano Vietnamita y un Keniano.

Mas cu 2.200 fruminga—incluyendo 1.948 di e especie valioso messor cephalotes—a ser haya den tubo di prueba den maleta di Zhang na aeropuerto internacional di Nairobi, destina pa China.

Inicialmente el a ser acusa di trafico ilegal di fauna sin permiso y conspiracion, cual ta carga un condena di siete aña, su abogado a bisa. Despues cu e acusacion di conspiracion a ser kita, el a declara su mes culpable.

Den corte na Nairobi, hues Irene Gichobi a describi Zhang como un persona sin remordimento y “no completamente honesto”.

El a bisa cu e lo paga un multa di 1 miyon shilling Keniano (\$7.700) y a dicta un aña di prison, despues di un periodo di apelacion di 14 dia. Despues, e lo ser “referi na su pais di origen”.

“Tin necesidad pa un condena fuerte como disuasivo,” el a bisa, notando e “caso creciente di trafico di gran cantidad di fruminga di hardin y e efecto ecologico negativo”.

Keniano Charles Mwangi, di 35 aña, ta acusa di bende fruminga na tres di e cuatro persona condena aña pasa.

El a declara su mes no culpable y e caso ainda ta andando, segun su abogado.

Pronostico di tempo

Tempo:
Awe tardi y awe nochi: parcialmente nubia y seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubia sin awasero di importancia.

Temperatura maximo 32 grado Celsius
Temperatura minimo 26 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 33 pa 37 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo : 6:52pm
Subida di solo : 6:29am

Biento:
Modera te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).

Durante di dia posiblemente fuerte den rafaga; forsa 6 (40 te 50 km/ora, 22 te 27 nudo)

Situacion general di tempo:
Extension di e area di presion halto riba Atlantico lo ta e sistema cu lo domina weer den region. Esaki hunto cu un masa di aire seco lo stroba e desaroyo di nubianan cu ta capaz di produci awasero. Pa e motibo aki weer generalmente seco lo prevalece.

Di otro un banda por bisa cu concentracion leve te modera di stof di Sahara ainda ta presente y lo limita visibilidad y trece aire di menos calidad den region. Personanan cu tin sensibilidad pa cambionan den calidad di aire mester tene esaki na cuenta.



Condicionnan maritimo/estado di lama:
Na partinan protegi di costa: keto cu olanan rond di 1 pia. Na partinan zuid protegi: trankil, 1 te 2 pia. Na partinan zuid no protegi: trankil cu olanan alrededor di 2 pia. Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera cu olanan alrededor di 4 pa 5 pia.

OLIVE TREE

FUNERAL CARE & CREMATORY

“Señor ta mi wardador, pues mi’n tin falta di nada: Den cunucu di yerba berde eta pone mi sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa. E ta guiami den caminda drechi fiel na su nomber.” - Salmo 23.

Cu dolor na nos curason pero conforme cu Dios su boluntad nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima



Sra Paulina Josefina Kaersenhout
cariñosamente yama “Mama”, “Pechi” of Pepelina”
Naci ★ 23 October 1938 - † 03 April 2026

Na Nombor di

Mayornan;

† Maria Kaersenhout - Vrolijk y † Julius Kaersenhout

Su unico yiu; Eduard Kock y Esmidia Kock – Jimenez

Su unico nieto; Eduard Kock

Manera yiu; George Bislip y Ulrich Hermans

Rumanan;

Johana Kaersenhout y Bernandino Erasmus

† George Kaersenhout y Filomena (Mena) Kaersenhout – Christiaans

† Ninita Bislip – Vrolijk y † Martinus (Martin) Bislip

Sobrino y Sobrinnan;

† Celedonia (Donia) Tromp – Bislip

Mario (Dechi) Bislip y Glenda Bislip – Vasquez y famia

Rafael (Swa) Bislip y Filomena (Mena) Bislip – Rodriguez - y famia

Pedro (Pikine) Bislip y Beatrix Bislip – Tromp y famia

Margarita (Margo) Gregoria – Bislip y Juni Gregoria y \

- famia

Bernabela (Vera) Bislip y famia

George Bislip y Glenda Bislip – Angela y famia

Mirna (Mimi) Croes – Bislip y Frederick Croes y famia

† Vicentico (Cucu) Bislip

† Johana (Tasha) Bislip

Luciana (Chana) Dubero – Bislip y David Dubero y famia

Marjorie (Margot) van Eenennaam – Kaersenhout y

- Simon (Poeki) van Eenennaam y famia

Mario (Chinto) Kaersenhout y Jeanna Kaersenhout –

- Kock y famia

Jeannette (Memi) Kaersenhout y famia

Raymond (Hans) Kaersenhout y Reina Kaersenhout –

- Quant y famia

Jacqueline (Jacky) Kaersenhout y Orlando Marin y famia

Tur sobresobrino- y sobrinanan cu a cuida bon di dje,

primo, prima, iha, comer, comper, amigo- y amiganan, cu ta

hopi pa menciona.

Bon amigo di cas; John Jairo y esposa y famia

Demas famia: Vrolijk, Kaersenhout, Kock, Jimenez, Erasmus, Christiaans, Bockhoudt, Tromp, Vasquez, Gregoria, Rodriguez, Angela, Croes, Geerman, Dubero, Van Eenennaam, Quant, Lopez, Koolman, Dirksz y Werleman.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristeza, nos por a lubida algun ser kerí.

Acto di entierro lo tuma lugar diabierna 17 April 2026 for di 2:00 PM – 4:00PM na misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz.

Response ta cuminsa 4:00PM, despues lo sali pa santana Santa Maria, Sta. Cruz.

Nos ta lamenta cu despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray
Funeral Home & Crematory

*Un cos so mi a roga Señor:
esey so mi ta t`anhelá
cu mi por biba den cas di Señor
tur dia di mi bida
pa contemplá splendor di Señor
y bishitá su tempel
Salmo 27:4*



Cu dolor na nos curason,
nos ta participa fayecimento di nos ruman stima

Maria Coromoto Ruiz,
★07-07-1956 – †31-03-2026

Na nomber di

Su mayornan: † Alfredo y † Regina Ruiz-Ridderstaat

Su rumannan y sobrino(a)nan

Filomena y Antonio Geerman-Ruiz y yuinan

Jose Emmanuel Ruiz y Anna Witsenburg y yuinan

Alfredo y Jaqueline Ruiz-Trinidad y yuinan

Su Omonan y tantanan:

† Reina Lambertus Ridderstaat

† Hermonica Ridderstaat

† Joaquin Ridderstaat

† Nemencio y Memita Ridderstaat-Diaz

† Juan y Gisela Ridderstaat-Maduro

† Andres y † Teresita Ridderstaat-Semeleer

† Paus y † Ramona Ruiz-Coronel

† Silvania y † Melvin Capello-Ruiz

Su primo-y primanan:

Editha y † Juan Lopez-Lambertus y nan yui

Gabriela Lopez y Ewald Winklaar y yuinan

† Alfred Lambertus y yuinan

Rosanna Ridderstaat y yiu

Chito Ridderstaat

Susan Ridderstaat y yuinan

† Maria Altagracia y † Ricardo van der Biezen-Ridderstaat y yiu

† Juan Carlos Ridderstaat

Annie y Sergio Barros- Ridderstaat

Alexander Ridderstaat

Mildred Ridderstaat y Javier Ras y yuinan

Andresito Ridderstaat

Jorge Ridderstaat y Mildred Dirksz y yuinan

Arminda (Vivi) y Facundo Franken-Ruiz

Alfred Ruiz y May Wong

Danilo Ruiz y Jesper de Jong

Mariela y Jasper Bruin-Ruiz

Melvany Capello y yuinan

Sidney y Gesmeline Capello-Leito

Demas famia y conocirnan: Maria Luisa Dirksz, Jenny, Marcia, Carmencita y Benny Cornelio, Sheila y Peter, Astrid y Kili Tromp-Hoek, Aileen Franken, Martha Maduro y Gerladine Angela-Croes, demas bisiñanan, ex coleganan di DIMP y tur demas amigo- y amiganan y conocirnan

Famia: Ruiz, Geerman, Trinidad, Witsenburg, Gordon, Lambertus, Lopez, Winklaar, Ras, Capello, Ridderstaat, Barros, Dirksz, Franken, Wong, de Jong, Bruin, Leito y Swaen.

Gradecimento:

Dr. Mikkeo Martis

Dr. Sil Kordes

Sra Lola Geerman di WKF

Personal di Oconlogie afdeling

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia y amistad

Nos ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar ariba diahuebs 16 april 2026 for di 9or pa 11or di mainta na Pro-Cathedral San Francisco de Asis, Oranjestad y despues lo sali bay pa Santana Catolico na Playa.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray
Funeral Home & Crematory

*De Heer is mijn herder
Het ontbreekt mij aan niets
Hij laat mij rusten in groene
weiden
En voert mij naar vredig water*



Met groot verdriet om haar heengaan, maar dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, geven wij u kennis van het overlijden van onze lieve moeder, oma, schoonmoeder en zuster,

Carmelita Simone van Coblijn

Beter bekend als Lita
Suriname, 9 oktober 1945
Aruba, 11 april 2026

Namens haar kinderen:

Brenda Gravenstijn en gezin (Nederland)

Nancy Gravenstijn en gezin

Jeanine en John Tromp - Gravenstijn en gezin

Raoul en Rigini Gravenstijn – Robert en gezin

Ouders: † Jacques Eduard van Coblijn en

Wilhelmina Betsy van Coblijn- Hupsel

Broer/zus: † Ulrich van Coblijn, Thelma Jungerman.

Kleinkinderen:

Naomi, † Denzel en Shok-Yan, Kyarah, Wesley, Michelangela en † Michelson, Mary Lenn, Mileishka en Jermaine.

Neven/nichten:

Dennis, Melvin en Johnny.

Vanara, Mariska, Steffy en Raul Jungerman

Familie en vrienden:

Van Coblijn, Gravenstijn, Winklaar, Tromp, Rijkaard, Robert, Bregita, Valbrug, Williams, Sleur, Stoffel, Forst -Pengel, Jungerman, Bosnie, Garcia, Sjiem-Fat, Hennep, Lie-Kwie, Hoogvliet, Goedhoop

De begrafenisplechtigheid vindt plaats op Zaterdag 18 april 2026 van 9.00 – 11.00 a.m. in de Protestantse kerk te Oranjestad (Wilhelminastraat 1), waar tevens gelegenheid is tot condoleren. Aansluitend zal van 11.00 tot 11.30 de rouwdienst plaatsvinden.

De teraardebestelling zal daarna plaatsvinden op de Protestantse begraafplaats.

Onze welgemeende verontschuldigen indien wij in ons verdriet iemand zijn vergeten te vermelden.

Aurora

Royal Pray
Funeral Home & Crematory

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23



Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Antonio M. Tromp
★08-06-1952 - †08-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“Mi alma ta glorifica Señor y mi spirito ta gosa serca Dios mi Salvador. P’esey laga tur locual ta spera mi ta bunita. Laga tur locual rondona mi ta bunita. Laga tur locaul mi laga atras keda bunita y laga esakinan termina den tur bunitesa”

Conforme cu boluntad di Dios y gradecido na loke e a haci y nifica pa nos, nos ta participa fayecimento cristianamente di



Sr. Haime Eduardo Jones
Mihor conoci como “Haime of Meneer Jones”
*28 Juli 1957 - † 11 April 2026

Na number di su:
Esposa: Mariela Moncada

Yiunan:
Maurice Jones
Kayleigh Jones
Julienne Jones

Mescos cu yiunan:
Richinell Ras
Jean Pierre Jansen

Su único nieto: Cairo Jones

Mama: † Sra.Estela Tromp Farro
Su tata: Rafeal Tromp

Tata biologico: † Robert Evans Jones

Rumannan:
† Elvira Jones
Gloria Jones
Eric y Wendy Jones- Jansen
† Angeline Tromp
† Goerge Jones
Dilia Jones

Suegronan:
†Efrain Moncada
†Alcira Sanchez

Tantanen y Omonan:
Agricola (Cola) Farro
Sr. Viuda Ludwinus (Tina) Quandus-Farro
Santiago Jones
Kenneth Jones
Benencia Jones

Famianan pega: Aquileo Moncada, Grismaldo y Cluadia Galeano Sierra,

Bon Amistadnan di cas: John Mercado, Jeison Castrillon, Estela Sanchez
Amistadnan na Corsou: Famia Jeung, Steven & Lei-Ching Chikhoer Jeung y yui
Amistadnan na Jamaica: Silvia Kouwenberg

Demas Sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, comer- y compernan, tur iha.

Demas famia: Jones, Moncada, Sanchez, Tromp, Farro, Jansen, Haynes, Geleano, Sierra, Everon, v/der Biezen, Wever, Webb, Petrochi, Quandus, Luidens, Gomez, Eckmeyer, Paesch, Croes, de Cuba, Willems, Kelly, Britten, Lejuez, Odor, Pontilius, Giel, Franken, González, Ruiz,Semeleer, y demás famianan, bisñanan y conociernan.

Disculpanos si den nos tristeza nos por a lubida un of mas number di famia

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar diaranson 15 di April 2026, defunto su curpa lo ta reposa for di 7pm pa 9pm den Aurora Funeral Home na Cumana 76. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar

Haime su deseo ta pa tur hende bin su despedida bisti den paña di colornan alegre y alavez famia ta keda altamente agradeci pa nos cumpli cu Haime su deseo

Despues di despedida di Haime pa su bida eterno nos no ta ricibi bishita na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“One night in a dream, I walked with the Lord by the beach, There were two footprints, mine and the Lord’s. But during tough times, I just saw mine and wondered why. So I asked the Lord, why leave me alone when I was down? The Lord said “My precious child, I never left you during your times of trail and suffering, When you saw only one set of footprints, it was then that I caried you”.
– Footprints in the Sand.



Cu hopi dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di, nos Casa, Tata, Welo, Ruman, Omo, Primo, Amigo Stima.

Sr. Jean Isaac August Tromp
*21 augustus 1951 - † 8 april 2026

Na number di su:
Mayornan:
† Brigido (Icho) Tromp & † Maria Theresita (Chita) Tromp-de Cuba
Casa: Mariska Perez

Yiunan stima:
Jeanine Tromp
Jeanira van Eenenaam y Aldrich Chong
† Gianni Tromp
Jean Mark Tromp & Edeline Werleman
Josiah Tromp & Chantall Dirksz

Nieto/a nan stima: Nevin, Kyzienne, Xiqiën & Audrich

Rumannan stima:
Donny y Yvonne Tromp-Dijkhoff
† Roly Tromp
Rigo y Judith Tromp-Bregita
Roxana y Roy Arends-Tromp

Subrina/o stima:
Joanne y Revelino Maduro-Bruin
Dionne y Ryan Lopez-Tromp
Albert y Zilha Bruin-Wever
Xinara Tromp
Rayron Tromp y Judith van Dijk
Jurigh Tromp y Josette Croes
Donovan Tromp
Rijuenne Tromp
Sandy Tromp
Jurven Tromp y Edwin Olimer Alarcon

Sobre subrina/o stima: Revan, Javen, Xaven Maduro, Ryden, Dyren, Zyler Lopez, Pierre-Angelo Vrolijk y Xyrick Tromp.
Mama di su yiunan: Juliette (Maty) Balinge

Tanta y omonan:
† Maria y † Jossy Brokke-de Cuba y Famia
† Isaac y †Nila de Cuba-Gomez y Famia
† Angelica y †Valentin Leonard-de Cuba y Famia
† Elsa Maria Boerman-de Cuba y Famia
† Nicolaas de Cuba y Famia
† Anna y †Angel Krozendijk-de Cuba y Famia
† Chanita y †Reintje Scheper-de Cuba y Famia

Prima/o nan stima
Su Suegra/o: Siria Delaney & † Jose A Perez y Ana Leonor Perez

Swa y Cuña:
† Jose E Perez Y Famia
Lourdes De Cuba- Perez y Famia
Marjorie Henriquez- Perez y Famia
Dulce Perez y Famia
Marcia Perez
Marla Perez

Ihanan: Albert Bruin, Mahendrah de Cuba, Rijuenne Tromp
Su amigonan: Lorenzo Salas, amigonan di Companashi, amigo nan di De Trupialen, amigonan di voetbal di Team RCA Team Estrella, Team Portugal y Team Chile
Su ayudante nan: Shirley Molina, Marina van der Biezen
Demas famia: Tromp, Perez, de Cuba, Kock, Arends, Bruin, Dijkhoff, Bregita, Balinge, Maduro, Lopez, Wever, van Enenaam, Brokke, Leonard, Boerman, Scheper, Krozendijk, Verhoeks, Schwengle, Winterdal, Fingal, Luydens, Garcia, Aponte, Visser, Croes, Roos, Douglas, Wester, v/d Linden, de Kort, Pieters, Feliciana, Giel, Eman.
Oportunidad pa condolencia lo tuma lugar, diahuebs 16 april 2026 di 7or pa 9or anochi na Aurora Funeral Home.
Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diabierna dia 17 april 2026 di 2or pa 4or atardi. Después ta sali pa Santana Catolico na Noord.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algún famia of conocir. Despensa nos cu después di entierro nos no ta ricibi bisita na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

No tene miedu, Mi a sali pa bo, M’a yama bo na bo number, bo ta di Mi Isaías 43:1

Cu hopi dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:

Joseph Francis Michael Tromp

Mihor conoci como Maikel of Maikito
*23-02-1956 - †09-04-2026



Na number di su:
Mayornan: † Chimina y †Nico Tromp-Ras
Casa: Maria Tromp-Gei
Yiu: Michael Tromp y Biruk Syoum
Manera yiu: Steve Croes, Evan Gei y Aliyah Schwengle

Rumannan:
Lourdes y Alfred Bramble Tromp (Hul)
Danga Tromp (Hul)
† Anthony Tromp
† Raysa Tromp
Esther Tromp y Siki Maduro (Hul)
Junny Tromp (Hul)
Raymond y Simone Tromp (Hul)
† Sonny Tromp
Ruud Tromp (Hul)
Mylene Tromp (Hul)
† Linchie Sneek-Tromp

Manera ruman: Giovanni Gonzales y Yazmin Henao Noppy y Carina Tromp y famia
Subrina(o)nan: Elton y Anco Bramble-van Hal, †Lucien Bramble, Diandra y Osy Abensits-Bramble, Joselito y Joanne Saladin, Andy y Sandy Saladin, Liliana y Matthijs Porringa, Danny Stoop y famia, Mandy Stoop y famia, Katy y Robert Lakeman, Ucha Tromp, Genny Tromp, Tanisha Tromp, Marlon Tromp y famia, Quinten Tromp y famia, †Joey Tromp, Sharice van der Werf, Jaimy van der Werf, Jessy y Randolph Wiersma y famia, Julissa Sneek y famia, Rina Gei y Jean Pierre Schwengle y famia, Jeanet Gei, Nason Martha y famia

Tanta y Omonan:
Maria Ras y famia
Mona y Chonai Feliciano y famia
Nicolina, Juan y Felis Henricus

Cuña y Swanan:
Vuida Rosalinda Dijkhoff-Gei
Vuido Inocencio Gei
Lourdes Gei
Vuido Ale Sneek y famia
Jose Saladin

Amigonan como ruman: Wenny Offerman y famia, Stanley Leon y famia, Martin Jacobs y famia, Coco Lispier y famia, Carla Wever y famia

Ihanan: Joselito Saladin, Evan Gei

Primo y primanan: Geerman, Ras, Feliciano, Dijkhoff, Franken, Tromp, Henricus

Demas famia: Tromp, Ras, Gei, Bramble, Dijkhoff, Saladin, Maduro, Stoop, Van der Werf, Lakeman, Porringa, Abensits, Wiersma, Croes, Van Hal, Leusink, Sneek, Gonzalez, Syoum, Schwengle
Ta invita tur famia, bisña, conocinan, amigo y amiganan, su ex coleganan di Dr. Horacio Hospital afdeling Opname, pa asisti na e **acto di condolencia** cual lo tuma lugar diabierna 17 di April 2026, di 7:00 pm pa 9.00 pm na Aurora Funeral Home.

Acto di despedida y entierro lo tuma lugar diasabra dia 18 april 2026 for di 2or pa 4or na misa Santa Anna na Noord. For di 4or lo tin e response y despues lo sali pa santana catolico na Noord.
Enbes di flor of krans tin un box disponibel pa WKF. Despensa nos si den nos tristeza por a lubida un of otro famia of conocir.
Nos ta pidi comprension cu despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.
Deseo di difunto ta pa durante entierro bisti colornan alegre.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Laga tur cos cu ta sperami ta bunita, laga tur locual mi ta encontra na caminda ta bunita, laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y laga esaki nan ta pa semper"

Cu imenso tristesa den nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, y agradecido pa su bida y amor, nos ta anuncia fayecimento di nos mama, ruman tanta y oma stima:



Sra.Vda. Louisa Bertranda Wernet- Petrocchi
Cariñosamente jama "Betty"
★11-10-1958 - †09-04-2026

Na number di su:

Mayornan:

† Marcelino Antonio Petrocchi
† Elisabeth Petrocchi-Donati

Esposo: † Cerilio Jacintho Wernet

Su yuinan stima:

Giovanni & Margelaine Wernet- Ras
Raynold Wernet
Mirianda & Benjamin Boekhoudt-Wernet

Compañero di bida: Herman "Boei" Paesch

Su nieta y nieto nan stima:

Jeandrick Korsen & Taniska Dijkhoff
Maximilian Wernet
Elizabeth Korsen
Zachiël Wernet

Su ruman nan:

Lena & Martin Farro-Hoeverts
Gloria & † Romeo Oduber-Petrocchi
† Rolando "Buchi" & † Petra Petrocchi-Brete
Frederica "Ica" Petrocchi
† Mariano "Jani" Petrocchi
Marietta "Tutty" & Dulfó Geerman-Petrocchi
Marcelino "Vito" & Nadine Petrocchi-Vidal

Manera ruman:

Richard Kelly y famia, Helena Wernet y famia
Su subrino nan stima: Leslie Hoeverts, Chalon Farro y famia, Andy Farro y famia, Gregory Oduber, Elton Winterdaal y famia, Lillian Petrocchi y famia, Lisette Hardeveld y famia, Harold Wathey, Kathleen Wathey y famia, Edward Wathey, Michelle Petrocchi y famia, Armando Petrocchi
Su iha: Stefanie Dirks
Tanta y omo nan, primo y prima nan, cunja y swa nan, amigo y amiga nan, demas famia y conocirnan.
Disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun familiar.

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diasabra 18 di April 2026 di 12:00 pa 2:00 pm na misa Pro Catedral San Francisco, despues lo sali pa Santana catolico Pastoor Kranwinkel na Paradera.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa". Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:



Sra. vda. Cornelia Maduro-Willems
Cariñosamente yama "Nea, Abelita, Awela"
★17-02-1932 - †11-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Sunú m'a sali for di seno di mi mama i sunú lo mi drenta skochi di tera. Señor a duna y Señor a tuma. Alaba sea number di Señor." (Job 1: 21)



Cu tristesa na nos curazon pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di nos esposo, tata, welo, ruman, omo, suegro y amigo:

Pedro Juan Farro

Mihor conoci como: "Juancho, Cos p'Awe."
★16 mei 1944 - † 11 april 2026

Na number di:

Su esposa: Teresita Farro-Kelly

Su yuinan:

Magaly y Cherrel Winklaar-Farro
Joselito Farro y Shayenne Davelaar
Eric Farro

Su nietanan: Mihainy Winklaar, Micheleny Winklaar

Su rumannan:

† Marianita y Ovito Gomes-Farro
† Catharina (Catrien) y † Hyacintho (Chin) Franken-Farro
† Francisca y Jaime Sanchez-Farro
Rosalinda (Salien) y † Sonny Austin-Farro
Higinio (Alejandro, Patan) y Filomena Farro-Ras
Ramon y Karin Farro-Van den Berg
Casilda y † Raimundo (Shon Rey) Statia-Farro
Alberto (Buchi) y Maida Farro-Daflaar

Su cuña: Antonia Jansen-Kelly y † Rutilio Jansen

Su swa:

† Marco (Mai) Kelly y † Swinda Petronella-Kelly

Su sobrino y sobrinanan: † Edwin Gomes, Iris Gomes, Elvira Janga-Franken, Ruby Franken, Mirela Pernia-Franken, Ernesto Erasmus, Ursula (Poppi) Figaroa-Abbath, Claudia Boekhoudt-Abath, Astrid Ortela-Abath, Edison Sanchez, Martin (Tinchi) Farro, Mirella Farro, Marlon Farro, Alex Farro, Jessie Farro, † Joyce Farro, Stanley Statia, Monique Geferts-Statia, Sindy Farro, Lumaiska Werleman Farro, Darrick Farro

Su hijanan: Ethel Jansen, Johnny Kelly y Marlon Farro

Su primo y primanan y demas famia: Farro, Kelly, Tromp, Winklaar, Davelaar, Jansen, Perez, Gomes, Franken, Sanchez, Ras, Statia, Daflaar, Manuela, Pinzon, Gonzales, Fluonia

Enbes di flor of krans lo tin un donation box disponibel pa Cas di Cuido Paraiso

Si ta possible pa por bin bisti na color Blanco

Acto di despedida ta tuma lugar Diabierna 17 di April 2026 di 1or pa 4or di atardi na Royal Funeral Home. Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Un cos so mi ta roga Señor, esey so mi t'anhela cu mi por biba den cas di Señor tur dia di mi bida. Pa contempla splendor di Señor y bishita su tempel.

cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:

Martes Ciriaco Angela

Mihor conoci como: "Sonny"
★28-06-1961 †11-04-2026



Na number di su:

Mayornan: † Esteban Angela y † Rosa de Lima Angela-Henriquez

Rumannan:

† Silvio y † Rossy
Rufo y Mena
Maya y Booshi
† Anna y Rudy
Chas y Teresita
Helena
Abie y Gera

Ex cuña: Wilda, Maria

Amigo di cas: Kadi y Mino

Subrino(a)nan: † Jose, Francis y Joanne, Sergio, Sandro, Ru-Ann y Afiah, Jair, Joshuah, Dinah y Monthy, Shanouska, Louisanne, Henriette y Jacques, Rudy, Roosje y Richinel, Hairó y Tasha, Roderik y Veroushka, Kevin y Glendelin, Luigi, Antwan y Fabiola, Ayden
Sobre subrino(a)nan
Primo(a)nan
Bisiñanan, amistadnan i conosinan.

Demas famia: Angela, Henriquez, Willems, Rasmijn, Wester, Malca, Boekhoudt, Curiel, Yarzagaray, Duran, Croes, Krozendijk, Del Rosario, Everon, Werleman, Hurkx, Kock, Odryzynski, Bello, Holsboer, Blondeel-Timmerman, Timmerman, Tromp, Maduro, Kelly, Kristo, Thode, Rodriquez, Hernandez.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia.

Acto di entierro lo tuma lugar Diabierna 17 di April 2026 di 9or pa 11or di mainta na Aurora Funeral Home y despues lo sali bai pa santana catolico na Santa Cruz.



Cu profundo tristeza, Directiva, Staf y mentor di Fundacion Telefon pa Hubentud Aruba, ta anuncia fayecimento di

Jean Isaac August Tromp

Na bida Tata di Jeanine Tromp, ex-miembro staf y ex miembro y presidente di Directiva di Fundacion Telefon pa Hubentud Aruba.

Nos mas profundo palabranan di condolencia ta bay na henter famia.

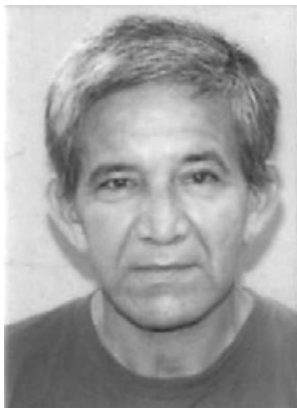
Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Sr. Oracio Bienvenido Franken
Cariñosamente yama "Dudu"
*22-11-1962 - †11-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

The Lord is my shepherd; I shall not
want
He makes me lie down in green
pastures
He leads me beside still waters
He restores my soul, Psalm 23 vers.
1&2

With deep sorrow, we announce the
passing of:

Franklin Pierce Caton
Sunrise: Nov 23 1966
Sunset: April 8 2026

The burial date and time will be announced later.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta
di nada. Den cunucu di yerba berde e
ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta
participa fayecimento di nos ser stima:

Sr. Cloud John Orman
"cariñosamente yama "Cloudio"
*30-10-1951 - †15-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Alumno ta mata 9 hende y ta herida 13 den otro tiramento escolar na Turkia

(AFP)—Un alumno di 13 aña a los tiro na un scol na Turkia diaranson, matando nueve hende y heridando 13, cu studiantenan bulando for di benta pa scapa di e segundo tiramento escolar den e pais den mesun cantidad di dlanan, oficialnan a bisa.

E atake di diaranson a tuma lugar den provincia Kahramanmaraş den sur di e pais, unda tiramentonan masivo normalmente ta comun. "Nos ta lamenta di reporta nueve morto (...) y 13 herido. Seis di nan ta den cuido intensivo, tres di cual ta den condicion critico," minister di Asunto Interior Mustafa Ciftci a bisa den un declaracion, aumentando e cifra anterior di cuatro morto y 20 herido.

"Un alumno a bin scol cu arma cu nos ta kere tabata di su tata den su tas. El a drenta dos klas y a los tiro arbitrariamente, causando heridanan y morto," gobernador di provincia Kahramanmaraş Mukerrem Unluer a bisa reporteronan mas tempran den dia.

E agresor, un alumno di middelbare school, tabata yiu di un expolis, Unluer a bisa, agregando cu e sospechoso tabata carga cinco arma y siete revista. El a muri durante e incidente.

"Nos ta sospecha cu e por a tuma arma di su tata," e gobernador a bisa.

"El a tira su mes. Ainda no ta cla si esaki tabata suicidio of si esaki a pasa durante e caos," el a bisa. Polis a detene e tata di e ex-alumno, Ugur Mersinli, agencia di noticia estatal Anadolu a reporta.



Imagennan publica pa agencia di noticia priva IHA a mostra un persona, cu curpa y cara cubri, saliendo di ambulance, y tambe mayornan yorando cu a core bay e scol den e ciudad principal di provincia Kahramanmaraş.

Un otro video, graba pa un residente di un edificio cercano y verifica pa AFP, ta mostra studiantenan bulando for di bentana di prome piso di scol pa scapa di e tironan, mientras decenas otro ta huy door di e patio.

Por tende aproximadamente 15 tiro den e video di un minuut y mey. Polis a aumenta seguridad rond di e edificio, y imagennan di television a mostra ambulancenan den e area.

E incidente a causa e minister di Interior y Educacion pa biaha pa e ciudad.

Minister di Husticia Akin Gurlek a bisa cu fiscalnan a cuminsa un investigacion inmediato riba e tiramento.

E tiramento a bin un dia despues cu un ex-alumno a los tiro cu un scopet na su scol secundario den distrito Siverek di provincia Sanliurfa, tambe den centro di e pais.

E tirador a herida 16 hende prome cu el a mata su mes durante un confrontacion cu polis. Entre e victimanan tabatin dies estudiante. Papiando cu partido gobernante AKP den parlamento, presidente Recep Tayyip Erdogan a priminti cu esnan cu ser haya negligente of culpable "lo haya responsabilidad" pa e tiramentonan escolar. Polis a detene un sospechoso despues di e atake di diamars y a suspende cuatro oficial di nan funcion, Erdogan a bisa. A duna orden pa e scol cera pa cuatro dia.

Lider di oposicion principal CHP, Ozgur Ozel, a pidi pa medidanan di seguridad mas amplio. "Na e punto aki, ta cla cu violencia na scol no por ser splica mas como incidente isola," el a skirbi riba X. "E asunto aki a bira un vulnerabilidad di seguridad cu ta crece y profundisa," el a bisa.

Medidanan manera sigura control completo na entrada y salidanan di scol, aumenta cantidad di personal di seguridad, fortalece sistema di camara, intensifica patrulla di polis rond di scolnan, y mantene plan di crisis cla awor ta esencial, el a agrega.

Tiramentonan escolar na Turkia tabata inusual te e siman aki. Na mei 2024, un ex-alumno a mata director di un scol secundario priva na Istanbul cu un arma cinco luna despues cu el a ser expulsu.

Turkia tin ley di arma estricto cu ta exige licencia, registracion, chequeo mental y criminal, y castigonan severo pa posesion ilegal.

AFP PHOTO/DHA (DEMIROREN NEWS AGENCY)

Lider Hungaro nobo ta bisa cu presidente pro-Orban mester bay

(AFP)— Lider nobo di Hun-garia, Peter Magyar, a haci yamado diaranson pa presidente di e pais renuncia como parti di un comienso nobo pa e nacion Centro Europeo despues di 16 aña di gobierno di nacionalista Viktor Orban.

Magyar, ken a gana Orban den eleccion diadomingo, a bisa cu el a haci e yamado na presidente Tamas Sulyok, un aliado di Orban, durante un reunion pa discuti convocacion di e parlamento nobo, spera pa cuminsa na comienso di mei.

"Mi a ripiti na dje cu, den mi wowo y den wowo di pueblo Hungaro, e no ta digno pa representa unidad di nacion Hungaro, ni capaz pa sigura respet pa ley," Magyar a bisa periodistanan despues di e reunion.

Si e presidente no kier renuncia, Magyar a agrega cu su gobierno lo introduci un ley pa kit'e y "tur e marionetanan nombra pa posicionnan halto pa e sistema di Orban". El a bisa cu e posicionnan ta inclui fiscal general y presidente di corte constitucional.

El a bisa cu e presidente, ken ta ser eligi pa parlamento y tin un rol mayormente ceremonial, a responde "di un manera enigmatica" na e exigencia.

Magyar, ken cu su partido Tisza a gana un mayoria di dos tercera parti den eleccion—dunando e poder pa cambia e Constitucion—a bisa cu e parlamento nobo lo probablemente reuni rond di 6-7 di mei.

El a bisa cu el a presiona Sulyok pa pone e fecha mas pronto posible. Orban a reuni separa cu e presidente, ken tabata programa

pa papia cu tur lider di partido diaranson.

Den un publicacion riba Facebook, Sulyok a bisa cu e lo solamente nomina Magyar como prome minister oficialmente durante e sesion inaugural di parlamento.

Magyar, un conservativo cu a bira un opositor fuerte di gobierno di Orban, a priminti pa introduci un "era nobo" y "cambio di sistema" cu lo reverti hopi di e accionnan tuma pa Orban y su partido Fidesz pa aumenta su control riba institucionnan estatal y derecho civil.

Gobierno lo duna prioridad na reformanan—principalmente den husticia y contra corrupcion—cu lo yuda desblokia misiones di euro di fondo di Union Europeo cu ta congela pa Bruselas.

Adolescente Afgano ta nenga acusacion cu el a pone bida na peligro den boto di migrante



(AFP)—Un adolescente Afgano a aparece den corte na Reino Uni diaranson y a nenga cu el a pone decenas di bida na peligro door di conduci un boto chikito cu migrantenan crusando e Canal for di Francia mas tempran e siman aki.

E hoben di 16 aña a declara su mes “no culpabel” na un corte di magistrado na Margate, zuidoost di e pais, y a bisa cu el a ser “obliga” pa conduci e boto door di e ruta maritimo ocupa entre Reino Uni y Francia.

E aparicion na corte a tuma lugar dos dia despues cu supuestamente el a yega e costa di Reino Uni despues di e prome biahe exitoso di migrantenan cu boto chikito pa 2026.

Servicio di Fiscal (CPS)—cual ta dicidi si e caso lo ser procesa na Inglatera y Gales—a bisa cu e adolescente a ser acusa bao di ley di Seguridad di Frontera, Asilo y Inmigracion, cual a drenta na vigor apenas dos dia prome.

Fiscalnan a bisa corte cu tabatin 46 hende den e boto.

E adolescente, cu no por ser identifica pasobra e ta menor di edad, ta e prome persona acusa bao di e ley nobo pa delito di pone bida na peligro durante un biahe cu boto chikito pa drenta Reino Uni sin permiso valido, segun CPS.

Cualquier persona cu ser condena pa e delito aki ta enfrente te seis aña den prison.

Un cantidad chikito di migrantenan a ser procesa anteriormente pa conduci botonan chikito usando otro leynan di Reino Uni.

Bisti cu un saco preto den corte, e adolescente a sigui e proceso cu ayudo di un interprete di idioma Dari y solamente a papia pa confirma su nomber durante un audiencia cortico.

El a keda deteni y lo aparece den Canterbury Crown Court riba 9 di februari.

Gobierno centro-izquierda na Reino Uni ta bao presion fuerte pa controla e entradanan anual di dies miles di migrantenan cu ta drenta riba boto chikito for di Francia.

Prome minister Keir Starmer a asumi poder na juli 2024 primintiendo pa reduci e crusamento door di “destrui e gangnan” cu ta facilita e biahenan peligroso. Pero aña pasa a mira 41.472 migrante yega—e segundo cifra mas halto registra.

Segun cifranan oficial di Francia y Reino Uni, casi 29 hende a muri purbando di crusa e Canal na 2025.

Azerbaijan y Rusia ta yega na acuerdo riba accidente di avion di 2024



(AFP)—Azerbaijan y Rusia a bisa diaranson cu nan a yega na un acuerdo riba e accidente mortal di un avion di Azerbaijan Airlines, incluyendo compensacion, cual ta reconoce e rol di defensa aereo Ruso.

E anuncio ta marca un paso importante den alivia tension entre e dos pais despues cu Baku a acusa Moscu di ta responsable di e accidente.

E avion AZAL Embraer 190 a haci un aterisahe forsa na Kazakhstan na december 2024,

matando 38 di e 67 hende abordo.

Relacionnan di Baku cu Rusia, su ex-maestro di era Sovietico, a deteriora despues cu presidente Ilham Aliyev a exigi cu Moscu acepta responsabilidad pa a tira erroneamente riba e avion mientras e tabata purbando di haci un aterisahe programa na aeropuerto di Grozny den sur di Rusia.

Diaranson, ministerionan di Exterior di e dos pais a bisa den un declaracion conhuntito cu e accidente a resulta di “accion no intencional” di un sistema di defensa aereo den espacio

aereo Ruso y a confirma un acuerdo riba pago di compensacion. Nan no a duna detaye.

E acuerdo a sigui negociacionnan anterior entre Aliyev y presidente di Rusia Vladimir Putin, e declaracion a bisa.

“E pasonan tuma ta confirma e intencion mutuo pa sigui desaroya cooperacion cu ta beneficia ambos banda dentro di e marco di interaccion como aliado.”

Aliyev, exigiendo pa Putin admiti responsabilidad, tambe a acusa Rusia di presenta teoriantan alternativo cu “claramente a muestra cu e banda Ruso kier a cubri e asunto.”

Putin despues a pidi disculpa pa e “incidente tragico.”

Hefe di Asuntonan Exterior di Union Europeo Kaja Kallas a bisa cu e accidente tabata un “recordatorio cla” di e avion di Malaysian Airlines, cual investigadornan internacional a bisa a ser deriba pa un misil lanza pa rebeldenan cu apoyo di Rusia den oriente di Ucrania na 2014.

Trump ta bisa cu China ta acepta pa no arma Iran

(AFP)—Presidente di Merca Donald Trump a bisa diaranson cu China a acepta pa no manda arma na su aliado cercano Iran y cu el a ricibi garantianan personal di lider Xi Jinping.

“Nan a acepta pa no manda arma na Iran. Presidente Xi lo duna mi un abraso grandi ora mi yega eyan aki par siman,” Trump a skirbi riba Truth Social, referiendo na su reunion planea di 14-15 di mei cu Xi na Beijing.

Trump a bisa presentador di Fox Business Maria Bartiromo den un entrevista separa emiti diaranson cu Xi “esencialmente” a priminti pa no entrega arma.

“Mi a tende cu China ta dunando arma na—mi kier bisa—bo ta mira esey tur caminda—na Iran,” Trump a bisa.

“Y mi a mand’e un carta pidiendo pa no haci esey, y el a manda mi un carta bisando cu basicamente e no ta haciendo esey.”

E conflicto den Medio Oriente a agrega tension na e relacion ya complica entre e dos potencia economico mas grandi di mundo.



E cumbre entre Trump y Xi originalmente tabata programa pa maart pero a ser posponi pa motibo di e decision di Trump pa lansa e guerra.

China a acusa Merca diamars di comportamiento “peligroso y irresponsable” pa su blokeo di puertonan Irani den Estrecho di Hormuz, unda Xi ta compromete cu Beijing lo hunga un rol “constructivo” den promove paz den Medio Oriente. Den su publicacion riba Truth Social, Trump a insisti cu “China ta hopi contento cu mi ta habriendo Estrecho di Hormuz permanentemente. Mi ta haciendo esey pa nan

tambe—y pa henter mundo.” China ta e socio comercial mas grandi di Iran y un cliente importante pa su petroleo.

A puntra Trump den e entrevista di Fox tocante reportahenan cu China recientemente a conduci un gran atake cibernetico contra FBI. E no a confirma esey directamente, pero a bisa: “Nos ta haci esey na nan. Nan ta haci esey na nos.”

“China ta China,” el a bisa. “Nan nunca ta facil, pero nos ta bay bon cu China.”

Trump a bisa cu e ta “e persona mas duro” riba China.

Pagonan scondi y renuncianan despues di acusacion di abuso sexual

(Infobae) - Salida di Eric Swalwell y Tony Gonzales, hunto cu revelacion di compensacionnan secreto pa mal conducta, a aumenta presion pa impulsa reforma y elimina practicanan di encubrimiento den Congreso.

Renuncia di Eric Swalwell y Tony Gonzales a desencadena un necesidad nacional pa revisa reglamentonan tocante abuso sexual y abuso di poder den Congreso di Merca. E crisis, impulsa pa presion bipartitano y necesidadnan social, tin como punto central maneho di USD 400,000 den pagonan pa violacion di derecho laboral y sexual, y un exigencia nobo di cero tolerancia.

Revelacionnan, cu ta involucra legisladornan influyente y oficialnan di nivel halto, ta pone transparencia interno den duda y ta muestra un fayo structural. E renuncianan reciente a bini despues di kehonan documenta y compensacionnan mancha desde 2018 pa Oficina di Derecho Laboral di Congreso.

E pais ta enfrenta un punto di cambio den practicanan historico di encubrimiento y falta di consecuencia real.

Congreso ta enfrenta demanda di transformacion despues di pagonan pa violacion di derecho laboral Reforma adopta na 2018 no a logra elimina problema central: Oficina di Derecho Laboral di Congreso a haci ocho pago, cu en total di USD 400,000, proveniente di oficina di miembronan di Camara di Representantenan.



Segun informacion di ABC News, e cantidadnan aki ta corresponde na compensacion pa diferente violacion di derecho laboral, incluyendo acusacion specifico di abuso sexual. E pagonan ta reflehá dimension sistematico y no solamente comportamiento individual, loke ta rekeri un revision urgente di mecanismonan di control interno.

Acusacionnan cu a provoca salida di Swalwell y Gonzales

Renuncia di Swalwell, Demócrata di California, y Gonzales, Republicano di Texas, a ser anuncia dialuna prome cu reinicio di actividad di e Camara na Washington. Ambos tabata enfrenta riesgo di expulsion, mientras coleganan tabata analisa acusacionnan di conducta sexual inapropia contra personal.

Den caso di Swalwell, tin reportenan documenta pa medio manera San Francisco Chronicle y CNN cu ta pone

e kehonan inicial na 2019, cu testimonio actualisa di muhenan cu ta punta na abuso sexual y actitud inapropia. Swalwell ta rechasa e acusacionnan, aunke el a acepta cu a comete eror.

Gonzales, na 2024, a reconoce un relacion fuera di matrimonio cu un empleada, cu despues a kita su bida. El a resisti varios yamado pa renuncia te cu presion politico a bira insostenibel, segun ABC News.

E salida di ambos a ser acelera despues advertencia di un grupo bipartitano di legisladornan cu tabata plania pa sigui cu resolucion di expulsion.

Alexandria Ocasio-Cortez, Demócrata di New York, a destaca cu e situacion ta representa un “punto di cambio” pa cultura di impunidad: abuso di poder “nunca mester ser tolera, y menos ainda den cargo publico”.

Demanda publico y buraco den control institucional

Congresista Nancy Mace, sobreviviente di abuso sexual y lider di Partido Republicano, desde 2019 a lidera un campaña pa endurece sancionnan y fortalece supervision interno. Hunto cu Republicano Anna Paulina Luna y otro figura di ambos partido, nan a pidi renuncia no solamente di Swalwell y Gonzales, sino tambe di Cory Mills, ken ta investiga pa acusacion di abuso y violencia contra un ex pareha.

Banda di esaki, Mace y Luna ta pidi renuncia di Sheila Cherfilus-McCormick, Demócrata di Florida, despues cu Comité di Etica a conclui cu el a viola ley di financiamiento di campaña y a ricibi un pago di USD 5 miyon for di Estado di Florida pa negoshi familiar. Cherfilus-

McCormick ta mantene cu su accionnan tabata regular y ta nenga cualkier irregularidad.

Liderato politico a responde cu cautela. Presidente di Camara, Mike Johnson, a bisa prensa cu resultado tabata “lo corecto pa institucion”. El a confirma tambe cu e no a papia directamente cu e congresistanan prome cu nan salida.

Reforma legal y dilema di responsabilidad

Movimiento #MeToo a impulsa reforma: entrenamiento obligatorio, mas transparencia den acuerdo y sancion economico personal pa responsablenan a ser implementa.

Ex representante Demócrata Jackie Speier a hunga un rol clave den redacta y aproba ley cu facilita denuncia y elimina acuerdo confidencial cu tabata proteha legisladornan cuestiona.

A pesar di progreso, Speier a subraya den declaracion cu The Associated Press: “Den Congreso nos basicamente ta prefera mira pa otro banda”. El a critica autonomia excesivo di cada miembro y falta di auditoria institucional. “Ningun hende no ta supervisa nan realmente. Tin un sentido di impunidad cu ta domina hopi,” el a declara.

Diputada Teresa Leger Fernandez, presidenta di Com-

ite di Muhernan Demócrata, a bisa cu Congreso mester muestra cu “tin un posibilidad real di responsabilidad”.

Autocritica interno y linea nobo di investigacion

Impacto politico a forsa autocritica incluso entre aliadonan tradicional. Senador di Arizona Ruben Gallego, hefe di campaña di Swalwell y su amigo personal, a admiti: “Mi a faya. Mi ta humano. Mi a confia e hende aki”. El a reconoce cu el a tende rumor riba actitud di su colega, aunke el a mantene confiansa anteriormente.

Revision di mecanismonan interno ta conecta cu otro caso di resonancia internacional. Debate actual den Camara ta reflehá lesnan for di maneho di caso Jeffrey Epstein. Aña pasa, Nancy Mace, hunto cu Lauren Boebert y Marjorie Taylor Greene, a promove publicacion di archivonan di Epstein, contra presion di expresidente Donald Trump y di Mike Johnson.

Mientras e ta promove mehoramento institucional, Mace mes ta enfrenta un investigacion di Comité di Etica pa acusacion di reembolso indebi di gasto di vivienda. El ta nenga e acusacionnan.

Codigo di conducta ta prohibi relacion, pero practicanan opaco ta persisti

Reglamento interno di Camara ta prohibi relacion sexual entre legisladornan y miembro di nan personal, manera recorda pa ABC News. Sinembargo, segun Jackie Speier, discrecion cu congresistanan tin riba maneho di nan oficina y cultura di encubrimiento ta mantene problema central sin resolucion.

Mace a expresa su posicion claramente riba red social: “expulsa nan. Haci tur hende responsabel.” Y el a adverti: “ciudadanonan Americano ta wak.”





CENTRALE BANK
VAN ARUBA

Anuncio di fayecimento

Gerencia y personal di Centrale Bank van Aruba ta anuncia fayecimento di

Señora Carmelita 'Lita' S. van Coblijn

Mama di nos colega Jeanine Tromp-Gravenstijn.

Nos ta extende nos mas sincero condolencia na Jeanine y demas famia. Nos ta desea nan hopi forza den e dianan dificil aki.

Cu señora Carmelita 'Lita' van Coblijn sosega na paz.